



بیستوفیل

عربی دوازدهم
تجربی و ریاضی





نوטר وفیل خونه رتبه برترها

قبولی های کنکور ۱۴۰۴



تک رتبه نوטר وفیل

رتبه ۸
ایمان نیک نام جهرمی

دو رتبه های نوטר وفیل

رتبه ۳۲
امیر محمد رضائی

رتبه ۲۰
سینا راضی

رتبه ۱۶
آریا قهرمانی

رتبه ۱۴
امیر محمد کیانی

رتبه ۸۰
محمد مهدی شریفی

رتبه ۷۵
محمد صالح عارفی

رتبه ۶۱
بهار هلالی

رتبه ۵۹
ایمان انفرادی

رتبه ۵۵
مهسا سیاوشی

سه رتبه و چهار رتبه های نوטר وفیل

رتبه ۲۲۲
امیر محمد شکوهی

رتبه ۱۶۹
هانیه خواجه

رتبه ۱۶۰
اشکان کوثری

رتبه ۱۴۷
محدثه حیدری

رتبه ۴۳۲
سید محمد صادق حسینی

رتبه ۳۴۱
حمید رضا بشیری

رتبه ۳۰۸
سید علی اکرمی

رتبه ۲۷۱
فاطمه سادات موسوی

رتبه ۲۵۹
ابوالفضل ناصریان

رتبه ۵۳۹
نجمه کبختا

رتبه ۵۳۷
ریحانه حیدری

رتبه ۵۲۳
فاطمه شاهسونند

رتبه ۵۱۴
محمد پارسا عبدالله آبادی

رتبه ۴۷۳
زهره بابائی

رتبه ۶۶۱
فاطمه اصغری

رتبه ۶۰۶
سجاد محمودی زاده

رتبه ۵۷۰
زهره ولی نژاد

رتبه ۵۵۷
محمد صالح زارعی

رتبه ۵۴۶
حسین تقضلی نژاد

رتبه ۷۸۱
احسان قنبری

رتبه ۷۱۴
محمد یزدیان

رتبه ۶۹۱
بهار ضرغامی

رتبه ۶۷۲
محمد ماهان عنبرستانی

رتبه ۶۶۷
سیاوش مصطفایی

رتبه ۹۰۹
کیمیا فدائی

رتبه ۸۹۳
فاطمه مشاوری نجف آبادی

رتبه ۸۰۴
آرمین رضایی

رتبه ۸۰۳
ماتده رنجبر

رتبه ۷۸۶
نیما غفاری

رتبه ۱۱۲۷
زهره بابائی

رتبه ۱۱۲۲
علی طاهر زاده

رتبه ۱۰۵۸
الینا جلالی فر

رتبه ۱۰۵۲
پویان فریور افشار

رتبه ۹۴۷
صفورا بقائی

رتبه ۱۳۵۰
علی زینلی

رتبه ۱۲۸۴
فاطمه معین زاده

رتبه ۱۲۸۴
بهار امیری

رتبه ۱۲۳۶
مبینا ایزدی

رتبه ۱۲۳۴
مطهره توحیدی

رتبه ۱۵۰۳
فاطمه رحیم زاده

رتبه ۱۴۹۳
محمد مهدی خرم زاده

رتبه ۱۴۸۳
سینا خاوری خراسانی

رتبه ۱۴۲۴
سید امیر حسین حسینی

رتبه ۱۳۷۲
پارسا رضایی

رتبه ۱۶۹۶
ندا ملک شاهی

رتبه ۱۶۷۸
سجاد ینکی

رتبه ۱۶۳۹
ابوالفضل نیرومند

رتبه ۱۶۲۸
امیر محمد فکور حقیقی

رتبه ۱۵۳۴
فاطمه عبیری

رتبه ۲۵۵۹
سارا حمزه

رتبه ۲۰۱۵
علی شیرزاد

رتبه ۱۹۶۶
مهسا رضایی مقدم

رتبه ۱۷۵۴
هلیا حاجیلوئی

رتبه ۱۷۳۱
محمد رضا محسنی

رتبه ۲۷۹۴
مریم بادلی

رتبه ۲۷۸۱
سعید شبانی

رتبه ۲۷۵۱
فهمیه سید آبادی

رتبه ۲۷۱۱
محمد غلامی

رتبه ۲۶۲۵
زهره جمعی

رتبه ۳۳۴۳
سینا ارزمانی

رتبه ۳۲۴۴
هلیا سجادی

رتبه ۳۱۳۳
صبا شایع ثانی

رتبه ۲۸۸۱
پارسا جمال امیدی

رتبه ۲۸۱۰
هدیه رحیمی



مشاوره کنکور نوتروفیل

بیستوفیل عربی درس اول دوازدهم

تیم نوتروفیل
تجربی و ریاضی

فهرست

- ۱..... واژگان
- ۲..... درک مطلب
- ۳..... قواعد
- ۴..... ترجمه
- ۷..... تعریب
- ۷..... اعراب و تحلیل صرفی



واژگان



1 * أَكْتُبِ الْمُفْرَدَ وَ الْجَمْعَ:

الف) كَانَ لِكُلِّ شَعْبٍ دِينٌ.

ب) تَقْدِيمُ الْقَرَابِينِ مِنَ الشَّعَائِرِ.

2 * إِذَا كَثُرَ أَدَبُ الْإِنْسَانِ غَلَا، لَا عَمَلَ أَفْبَحُ مِنَ الْكِذْبِ. يَسْتَعْمِلُ الْعَامِلُ آلَةً لِتَضْلِيحِ السَّيَّارَةِ.

الف) عَيْنُ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَتِي «أَجْمَلَ» ≠

3 * اِنتَخِبِ الْكَلِمَةَ الْمُنَاسِبَةَ لِلتَّوْضِيحَاتِ التَّالِيَةِ.

الف) الَّذِي يُرْشِدُ السَّيَّاحَ فِي السَّفَرِ:

(1) الْمُرْعِبُ

(2) الذَّكْرَى

(3) الدَّلِيلُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

4 * عَيْنُ الْمُتَرَادِفِ لِكَلِمَتِي «الْفُطْمَنُ» وَ «الْعَيْشُ» وَ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَةِ «الصَّرَاعُ» فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

«أَنَا وَاثِقٌ فِي حَيَاتِي بِأَنَّ السَّلَامَ لَا يُسَبِّبُ الْعَدَاوَةَ بَيْنَ النَّاسِ»

الف) الْفُطْمَنُ = ب) الْعَيْشُ = ج) الصَّرَاعُ ≠

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

5 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ:

الف) طَبَخَ: پخت الف) الْأُمُّ كَانَتْ تَطْبُخُ طَعَاماً أَلَذَّ. ب) يُطْبِخُ الْغِذَاءَ فِي الْمَطْعَمِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) نَجَحَ: موفق شد الف) إِنْ أَدْرُسَ جَيِّداً أُنْجَحُ. ب) سَتَنْجَحُونَ فِي الْمُسَابَقَةِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ) تَعَلَّمَ: یاد گرفت الف) رَجَاءٌ، تَعَلَّمَ الْقُرْآنَ. ب) لَنْ يَتَعَلَّمَ اللُّغَةَ بِسُهُولَةٍ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ت) جَالَسَ: هم نشینی کرد الف) هُمْ لَا يُجَالِسُونَ شَرَّ النَّاسِ. ب) الطَّالِبَاتُ يُجَالِسْنَ أَحْسَنَ الْأَصْدِقَاءِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

6 * اِبْحَثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ:

شَقُوطُ الْفِرَاحِ مَشْهُدٌ مُزْعَبٌ جَدًّا. - إِنْ أَوْلَى آيَاتِ الْقُرْآنِ نَزَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ) فِي غَارِ جِرَاءٍ. - أَعَانَ اللَّهُ الْمُرْسَلِينَ فِي هِدَايَةِ النَّاسِ. - أَلْفَلَاخُونَ يَشْتَغِلُونَ فِي الْقَرْيَةِ.

الف) اسم التفضيل مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) اسم المكان مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ) اسم المفعول مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ت) اسم المبالغة مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ث) اسم الفاعل مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

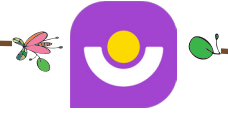
7 * تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) الْمُؤْمِنُ صَبَإٌ عِنْدَ الْمَشَاكِلِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

8 * أَكْتُبِ الْمَطْلُوبَ مِنْكَ: مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳





الف جمع كلمة «الفريسة»:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

9 عین الكلمة الغربية في المعنى.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) اللُحوم (ب) العظام (ج) الأغني (د) الخُطوط

10 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

الف أَتَذَكَّرُ خِيَامَ الْحُجَّاجِ.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

11 أَكْتُبْ جَمْعَ الْكَلِمَةِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

عَلَّقَ الْفَأْسَ عَلَى كَيْفِ الصَّنَمِ.

12 عَيِّنِ الْمُتَضَادَّ وَ الْمُتَرَادِفَ:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

(الظهور - الحنيف - الصُّراع - المُنُور - المَوْحَد - السُّلَم)

الف) (..... =) (ب) (..... ≠)

13 عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف الف) النقوش (ب) الرسوم (ج) الكبابات (د) الأقوام

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

14 عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

۱) الفِضَّة ۲) الحديد ۳) الطَّيْنَةُ ۴) الثُّحَاسُ

15 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف قَرَأْنَا أُنشُودَةً فِي الصَّفِّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

16 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف إلهي! اجعل التوفيقَ خَطِي في الحياة.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

17 أَيْ كَلِمَةٍ مِنْ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةِ ثَنَائِبٌ لِلْفَرَاغِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف يَكُونُ بِلَا فَائِدَةٍ. (الحظ/الذاء/الصحة/السدى)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

18 عَيِّنِ الصَّحِيحَ وَالْخَطَأَ حَسَبَ الْحَقِيقَةِ وَالْوَاقِعِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف الصنمُ تمثالٌ من حَجَرٍ أَوْ خَشَبٍ يُعْبَدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

19 أَكْتُبْ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف لِلْإِنْسَانِ عَظْمٌ وَ لَحْمٌ. الجَمْعُ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

20 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف عَلَّقَ إِبْرَاهِيمُ (ع) الْفَأْسَ عَلَى كَيْفِ الصَّنَمِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳



21 اِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

إِنَّ فِي الْقُرْآنِ قِصَصًا كَثِيرَةً حَوْلَ سِيرَةِ الْأَنْبِيَاءِ (ع) مِنْهُمْ إِبْرَاهِيمَ (ع) الَّذِي حَاوَلَ لِإِنْقَاذِ قَوْمِهِ مِنْ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ. فِي أَحَدِ الْأَيَّامِ ذَهَبَ الْقَوْمُ إِلَى الْمَعْبَدِ فَوَجَدُوا أَنَّ أَصْنَامَهُمْ مُكَسَّرَةٌ وَ ظَنُّوا أَنَّ إِبْرَاهِيمَ (ع) هُوَ الْفَاعِلُ؛ فَأَحْضَرُوهُ لِلْمُحَاكَمَةِ وَ قَذَفُوهُ



في النَّارِ وَلَكِنَّ اللَّهَ أَنْقَذَهُ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

الف ماذا ظَنَّ النَّاسُ لَمَّا رَجَعُوا إِلَى الْمَعْبَدِ؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب لِمَ حَاوَلَ إِبْرَاهِيمُ (ع)؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

پ كَيْفَ وَجَدَ النَّاسُ الْأَصْنَامَ؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ت أَكْتُبْ حَرْفًا مُشَبَّهًا بِالْفِعْلِ فِي النَّصِّ جَاءَ لِلتَّأْكِيدِ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

22 إِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ:

«أَرْسَلَ اللَّهُ الْأَنْبِيَاءَ لِإِنْقَادِ الْبَشَرِ مِنَ الْخُرَافَاتِ وَ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ، كَمَا نَعْلَمُ أَنَّ إِبْرَاهِيمَ الْخَلِيلَ (ع) ذَهَبَ فِي أَحَدِ الْأَعْيَادِ إِلَى الْمَعْبَدِ وَ كَسَّرَ جَمِيعَ الْأَصْنَامِ إِلَّا الصَّنَمَ الْكَبِيرَ، فَعَلَّقَ الْفَأْسَ عَلَى كَتِفِ هَذَا الصَّنَمِ وَ خَرَجَ مِنَ الْمَعْبَدِ، أَلْقَوْهُ أَخْضَرُوهُ لِلْمَحَاكِمَةِ وَ قَذَفُوهُ فِي النَّارِ وَ لَكِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَ تَعَالَى أَنْقَذَهُ مِنْهَا بِسَبَبِ صَبْرِهِ أَمَامَ قَوْمِهِ وَ رَفَعَ شَأْنَهُ بَيْنَ النَّاسِ.»

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف لِمَاذَا أَنْقَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ (ع)؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب مَتَى ذَهَبَ إِبْرَاهِيمُ (ع) إِلَى الْمَعْبَدِ؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

پ مَا كَانَ هَدَفُ إِرْسَالِ الْأَنْبِيَاءِ؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ت عَيِّنِ الْخَطَأَ: ١- جَعَلَ إِبْرَاهِيمُ (ع) الْفَأْسَ عَلَى كَتِفِهِ. ٢- غَلَّقَ الْفَأْسَ عَلَى كَتِفِ الصَّنَمِ الْكَبِيرِ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤



مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

23 أَكْتُبِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

الف إِنَّ تَعْلَمَ اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ سَهْلًا.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب لَا شَيْءَ أَحْسَنَ مِنَ الْعَفْوِ عِنْدَ الْقُدْرَةِ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

24 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ حَسَبَ الْعِبَارَاتِ:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف رَحِمَ: رَحِمَ كَرْدَ.

(١) لِيَزْحَمَ صَدِيقِي جِيرَانَهُ. (٢) الْأَعْدَاءُ لَنْ يَزْحَمُوا النَّاسَ. (٣) أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ، لَا تَزْحَمُوا الظَّالِمِينَ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

25 أَكْتُبِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

{قَالَ أَغْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ}.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

26 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ حَسَبَ الْعِبَارَاتِ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف ذَكَرَ: يَادِ كَرْدَ

(ب) هُمْ قَدْ ذُكِرُوا بِالْخَيْرِ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

27 عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

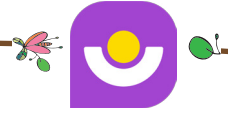
الف أَحْسَنُ الْحَسَنِ الْخُلُقُ الْحَسَنُ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب يَزَى الطَّائِرُ الذَّكِيُّ حَيَوَانًا مُفْتَرَسًا.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

28 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ:



الف

کتاب: نوشت

الف) سوف يَكْتَبُ مُحَمَّدٌ ذِكْرِيَّاتِهِ.

ب) لَا تَكْتُبُوا شَيْئاً عَلَى الشَّجَرَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

29* تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

الف

۱- أَنْتُمْ قَدْ إِسْتَغْفَرْتُمْ ۲- هُمْ لَا يَسْتَغْفِرُونَ ۳- هِيَ مَا إِسْتَغْفَرَتْ

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

30* عَيْنِ الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (يَطُوفُونَ - الْقَطَار - يَطْرُدُونَ - غَزَبَةٌ - عَلَمٌ - الْخَنِيْفُ) (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ) مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف

..... تَارَكَ لِلْبَاطِلِ وَ مَتَمَّيْلٌ إِلَى الدِّينِ الْحَقِّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

31* عَيْنِ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف) لَا تَأْخُذُوا الْبَاطِلَ مِنْ أَهْلِ الْحَقِّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

32* إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي الْجُمْلِ:

زَمِيلَتِي الْفَهَامَةُ تَشْتَغِلُ فِي الْمَكْتَبَةِ.

لَا كَنْزٌ أَغْنَى مِنَ الْقَنَاعَةِ.

هَذَا الْكِتَابُ مَأْخُودٌ عَنِ الْمَقَالَاتِ.

كَانَ الْفَرَزْدَقُ مُجِبّاً لِأَهْلِ الْبَيْتِ (ع).

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف) اسم التَّفْضِيلِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

33* مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ:

{رَبِّ اجْعَلْنِي مُقِيمَ الصَّلَاةِ}.

يَنَامُ السَّمَكُ الْمَدْفُونُ نَوْمًا غَمِيْقًا أَكْثَرَ مِنْ سَنَةٍ.

شَاهَدْتُ الثَّلَامِيْدَ فِي الْمَكْتَبَةِ إِلَّا حَامِداً.

مَنْ لَمْ يُؤْذِبْهُ الْوَالِدَانِ صَغِيْرًا يُؤْذِبُهُ الزَّمَنُ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) الْحَالِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

34* تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف) غَفَرَ (أَمْرِيْد)

۱: الْمَغْفُور ۲: الْغَفَار



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

35* تَرْجِمِ الْآيَتَيْنِ وَ الْعِبَارَاتِ بِالْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

الف) {هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَ الَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ} (۵/نمره)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

ب) حَيْثَمَا يَتَأَكَّدُ الطَّائِرُ مِنْ إِنْقَازِ فِرَاجِهِ، يَطِيرُ بَغْتَةً. (۷۵/نمره)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

پ) كُلُّ طَعَامٍ لَا يُذَكَّرُ اسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ لَا بَرَكَهَ فِيهِ. (۷۵/نمره)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

36* إِنْخَبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيْحَةَ:



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

الف ﴿وَلَا يَحْزَنْكَ قَوْلُهُمْ إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا...﴾

۱) و تو از گفتارشان ناراحت نشو؛ زیرا عزت، همه برای خداوند است.

۲) و گفتارشان نباید تو را اندوهگین بکند؛ زیرا ارجمندی، همه از آن خداست.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

37 تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف ﴿رَبَّنَا وَ لَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ﴾.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب كَانَ الْأَنْبِيَاءُ يُبَيِّنُونَ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ لِلنَّاسِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ حُرَّاسُ الْفُنْدُقِ يَسْهَرُونَ كُلَّ اللَّيْلِ إِلَّا صَدِيقِي.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ت الْحَيَوَانُ الْمُفْتَرِشُ يَتَبَغَّى فَرِيَسَتَهُ بَغْتَةً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

38 تَرْجِمِ الْآيَةَ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف ﴿لَا يَحْزَنْكَ قَوْلُهُمْ إِنَّ الْعِزَّةَ لِلَّهِ جَمِيعًا﴾.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب لَيْتَ الْمُسْلِمِينَ يَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ يُنِيزُ قُلُوبَهُمْ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ لَا عِبَادَةَ مِثْلَ التَّفَكُّرِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

39 اِنتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف قَدْ يَكْتُبُ الْكَسُولُ تَمَارِينَ الدَّرْسِ.

۱) تنبل، تمرین‌های درس را نوشته است.

۲) تنبل، تمرین‌های درس را گاهی می‌نویسد.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

40 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

الف سَمَكَةُ السَّهْمِ تُحِبُّ أَنْ تَأْكُلَ الْفَرَائِسَ، الْحَيَّةَ.

ب

و ایز عقلی و قلبی بالغلوم النافعات.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

41 كَمِّلِ الْفَرََاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

الف

وَ اَمَلًا الدُّنْيَا سَلَامًا شَامِلًا كُلَّ الْجِهَاتِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

دنیا را از فراگیر در همه جهتها شاملاً کلّ الجهات.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

42 كَمِّلِ الْفَرََاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف ﴿رَبَّنَا وَ لَا تُحَمِّلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا بِهِ﴾.

پروردگارا، آنچه توانش را بر ما

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

43 كَمِّلِ الْفَرََاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف تَمَتَّى الْمَزَارِغُ: «لَيْتَ الْمَطَرُ يَنْزِلُ كَثِيرًا».

کشاورز ، باران زیاد ببارد.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

44 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:





مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف لا خَيْرَ فِي قَوْلٍ إِلَّا مَعَ الْفَعْلِ.

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

45 كَمَلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف حَضَرَ السَّيَّاحُ فِي قَاعَةِ الْمَطَارِ لَكِنَّ الدَّلِيلَ لَمْ يَحْضُرْ.

گرددشگران در سالن حاضر شدند ولی حاضر نشد.

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

ب وَ أَعْنَى فِي دُرُوسَى وَ أَدَاءِ الْوَاجِبَاتِ.

و من را در درسهایم و تکالیف

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

46 تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَالْأَشْعَارَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف وَ أَقِمِ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

ب أَنْتَ فَعَلْتَ هَذَا بِالْهَيْئَةِ يَا إِبْرَاهِيمَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

پ «قَالُوا حَرِّقُوهُ وَانصُرُوا آلَهُتَكُمْ»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

47 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف «أُيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ سُدًى»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

ب الْآثَارُ الْقَدِيمَةُ تُؤَكِّدُ اهْتِمَامَ الْإِنْسَانِ بِالذِّينِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

پ فِي أَحَدِ الْأَعْيَادِ لَمَّا حَرَّجَ قَوْمُهُ مِنْ مَدِينَتِهِمْ، بَقِيَ إِبْرَاهِيمُ وَحِيدًا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

48 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف «حَاوَلَ إِبْرَاهِيمُ (ع) أَنْ يُنْقِذَ قَوْمَهُ مِنْ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ.»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

ب «لَا فَقْرَ أَشَدُّ مِنَ الْجَهْلِ وَلَا عِبَادَةَ مِثْلَ التَّفَكُّرِ.»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

49 تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف {رَبَّنَا وَ لَا تُحْمَلْنَا مَا لَا طَاقَةَ لَنَا...}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

ب لَمَّا شَاهَدَ النَّاسُ أَصْنَامَهُمُ الْمَكْسَرَةَ، أَخْضَرُوا إِبْرَاهِيمَ (ع) لِلْمُحَاكَمَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

پ إِنْ تَسُبُّوا النَّاسَ تَكْتَسِبُوا الْعِدَاوَةَ بَيْنَهُمْ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

50 تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف {إِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب عِنْدَمَا يَرْجِعُ النَّاسُ يُشَاهِدُونَ أَصْنَامَهُمُ الْمَكْسَرَةَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ الظَّائِرُ قَدْ تَأَكَّدَ مِنْ خِدَاعِ الْعَدُوِّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ت لَا فَقْرَ أَشَدُّ مِنَ الْجَهْلِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

51 تَرْجِمِ الْآيَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف {فَهَذَا يَوْمُ الْبَعْثِ وَ لِكُلِّكُمْ كُتُبٌ لَا تَعْلَمُونَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

52 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف أَجَابَ الْمُدِيرُ: لَا طَالِبَ هُنَا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

ب بِدَأَلِ الْقَوْمِ يَتَهَاْمَسُونَ: إِنَّ الصَّنَمَ لَا يَتَكَلَّمُ وَ يَقْصِدُ إِبْرَاهِيمَ الْإِسْتِهْزَاءَ بِأَصْنَامِنَا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

53 انتخب الصحيح في الترجمة:



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف ۵۴. عِنْدَمَا يَتَأَكَّدُ الطَائِرُ مِنْ خِدَاعِ الْعَدُوِّ وَ إِنْقَاذِ فِرَاحِهِ ، يَطِيرُ.

(۱) هنگامی که این پرنده از فریب دشمن و نجات جوجه‌هایش مطمئن می‌شود، پرواز می‌کند.

(۲) هنگامی که این پرنده از فریب دشمنان و نجات زندگی جوجه‌هایش مطمئن می‌شود، پرواز می‌کند.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف ۵۵. تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَالْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف {إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب كَانَ الْإِنْسَانُ يَعْرِفُ الْحَضَارَاتِ مِنْ خِلَالِ الْكِتَابَاتِ وَالْثَّقَوِشِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

55 اِنْتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجَمَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف لَمْ تَكُنْ لِبَعْضِ الشُّعُوبِ حَضَارَةٌ رَائِعَةٌ.

(۱) بعضی از ملت‌ها تمدن جالبی نداشتند.

(۲) برای بعضی ملت‌ها تمدنی جالب وجود ندارد.



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

56 اِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي الْجُمْلِ:

شَاهِدَ جَمَاعَةً أَمَامَ مَسْجِدِ الْقَرْيَةِ - عِنْدَمَا يَرِي حَيَوَانًا مُفْتَرَسًا قُرْبَ غُشِّهِ ، يَتَظَاهَرُ بِأَنَّ جَنَاحَهُ مُكْسُورٌ إِنَّهَا مِنْ أَغْزَبِ الْأَسْمَاءِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف اسم الفاعل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

ب اسم المفعول



مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

57 عَيِّنِ الصَّحِيحَ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ:

إِزْدَادَاتِ الْخُرَافَاتِ فِي أَدْيَانِ النَّاسِ عَلَى مَرِّ الْعُصُورِ

الف إزدادت:

۱: فعلٌ ماضٍ، مفرد، مذكر، مجهول / مبتدأ

۲: فعلٌ ماضٍ، مفرد، مؤنث، معلوم / فعل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

ب العُصُور:

۱: اسم، جمعٌ تكسيري، مُعَرَّفٌ بِأَلْ / مضافٌ إليه

۲: اسم، مفرد، مُذَكَّرٌ، مُعَرَّفٌ بِأَلْ / مفعول

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

58 عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَظٌّ:

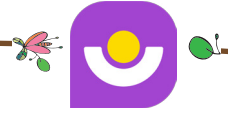
مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف لَا يَرْحَمُ اللَّهُ مَنْ لَا يَرْحَمُ النَّاسَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

59 عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَظٌّ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

رَجَعَ النَّاسُ وَ شَاهَدُوا أَصْنَافَهُمُ الْفَكْسَرَةَ فِي الْمَعْبَدِ.

مَيِّزُ: 60

﴿أَقِمَّ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا﴾. شَاهَدَ السَّيِّدُ مُسْلِمِي جَمَاعَةً مِّنَ الْمُسَافِرِينَ مُشَاهِدَةً.
كُلُّ وَعَاءٍ يَضِيقُ بِمَا جُعِلَ فِيهِ إِلَّا وَعَاءُ الْعِلْمِ.

الف الحال

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵



پاسخنامه تشریحی

۱
الف

شُعوب

ب

الْقُرْبَان

۲
الف

أَقْبَح

۳
الف

۳ (الدَّلِيل)

۴
الف

الف) الْفَطْمَنُ = وائِقُ ب) الْقَيْشُ = حَيَاة ج) الضَّرَاعُ ≠ السَّلَام

۵
الف

الف) می پخت ب) پخته می شود

ب

الف) موفق می شوم ب) موفق خواهید شد

پ

الف) یاد بگیرید ب) یاد نخواهد گرفت

ت

الف) هم نشینی نمی کنند ب) باید همنشینی کنند

۶
الف

أُولَى

ب

مَشْهَد

پ

الْفَرَسَلِينَ

ت

الْفَالِحُونَ

ث

فُرْعَب

۷
الف

بسیار صبر کننده

ب

چَشْنَدَه

۸
الف

الْقَرَائِسُ

۹

د) الْحَظُوظُ: بهره ها (اللحوم: گوشت ها / العظام: استخوان ها / الاعین: چشم ها)

۱۰
الف

چادرها

۱۱

الْاِكْتِافُ (شانه ها)

۱۲
الف

الف) الْحَنِيفُ = الْمُوحِدُ

ب) الصَّرَاعُ ≠ السَّلْمُ

۱۳



الف

الأقوام

۱۴ گزینۀ ۳: الطَّيْنَةُ

۱۵

الف

سرود

۱۶

الف

بخت، شانس، بهره

۱۷

الف

الشَّدى

۱۸

الف

صحيح

۱۹

الف

عظام

۲۰

الف

تبر

۲۱ ترجمۀ متن:

قطعاً در قرآن داستان‌های بسیاری دربارهٔ روش و کردار (سرگذشت) پیامبران وجود دارد. برای مثال حضرت ابراهیم (ع) که تلاش کرد قومش را از پرستش (عبادت) بت‌ها نجات بدهد. در یکی از روزها، قوم به معبد رفتند و بت‌های خود را شکسته شده دیدند (پیدا کردند) و گمان بردند که حضرت ابراهیم (ع) این کار را کرده است. او را برای محاکمه (بازخواست) به حضور خواندند و در آتش انداختند ولی خداوند او را نجات داد.

الف

ظَنُّوا أَنَّ إِبْرَاهِيمَ هُوَ الْفَاعِلُ.

مردم هنگامی که به معبد برگشتند، به چه چیزی شک کردند؟ شک کردند که ابراهیم این کار را کرده است.

ب

حاوَلْ إِبْرَاهِيمَ (ع) لِإِنْقَاذِ قَوْمِهِ مِنْ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ

ابراهیم (ع) برای چه تلاش کرد؟ ابراهیم (ع) تلاش کرد که قومش را از عبادت (پرستش) بت‌ها نجات دهد.

پ

وَجَدَ النَّاسُ أَنَّ أَصْنَامَهُمْ مُكْسِرَةٌ.

مردم بت‌ها را در چه حالتی پیدا کردند؟ آنها بت‌هایشان را شکسته‌شده پیدا کردند.

ت

إِنَّ

حرف مشبّه‌بالفعل که برای تأکید در متن آمده است را بنویسید. إِنَّ

۲۲

الف

أَنْقَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ (ع) بِسَبَبِ ضَبْرِهِ أُمَامَ قَوْمِهِ.

ب

ذَهَبَ فِي أَحَدِ الْأَعْيَادِ إِلَى الْقَعْبِدِ.

پ

كَانَ هَدَفُ إِرْسَالِ الْأَنْبِيَاءِ (ع) إِنْقَاذَ الْبَشَرِ.

ت

۱

۲۳

الف

صفت - خبر إِنَّ

ترجمۀ عبارت:

قطعاً آموختن زبان عربی آسان است.



ب اسم «لا» - مجرور به حرف جر

ترجمه عبارت:

هیچ چیز بهتر از بخشش هنگام قدرت نیست.

۲۴

الف

(۱) باید رحم کند. (۲) رحم نخواهند کرد. (۳) رحم نکنید.

۲۵ اسم اَنْ (اسم حرف مشبّه بالفعل) - مجرور به حرف جر

۲۶

الف

الف) یاد نخواهم کرد ب) یاد شده‌اند پ) یاد کنید

۲۷

الف

مضاف‌الیه / خبر

ب

فاعل / صفت

۲۸

الف

الف) خواهد نوشت ب) ننویسد

۲۹

الف

۱- آمرزش خواسته‌اید ۲- آمرزش نمی‌خواهند ۳- آمرزش نخواست

۳۰

الف

الحنیف

۳۱

الف

الباطل = مفعول / الحق = مضاف‌الیه

۳۲

الف

أغنى

۳۳

الف

صغیراً

۳۴

الف

۱: آمرزیده شد ۲: بسیار آمرزنده

۳۵

الف

آیا کسانی که می‌دانند و کسانی که نمی‌دانند برابرند.

ب

زمانی که پرنده از نجات جوجه‌هایش مطمئن می‌شود؛ ناگهان پرواز می‌کند.

پ

هر غذایی که نام خدا بر آن ذکر نشود (ذکر نمی‌شود)؛ هیچ برکتی در آن نیست.

۳۶

الف

گزینه ۲

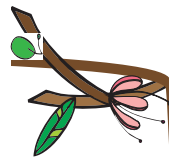
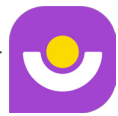
۳۷

الف

(ای) پروردگار ما، آنچه را هیچ توانی نسبت به آن نداریم بر ما تحمیل نکن.

ب

پیامبران راه راست را برای مردم آشکار می‌کردند.



نگهبانان هتل به جز دوست من تمام (هر) شب را بیدار می‌مانند.

حيوان درنده ناگهان شکارش را تعقیب می‌کند.

۳۸

گفتارشان تو را نباید ناراحت کند زیرا ارجمندی همه برای خداست.

کاش مسلمانان بدانند که خداوند دل‌هایشان را نورانی می‌کند.

هیچ عبادتی مانند اندیشیدن نیست.

۳۹

الف

۴۰

ماهی تیرانداز دوست دارد که شکارهای زنده را بخورد.

عقل و قلبم را با علوم سودمند نورانی کن.

۴۱

الف

۴۲

نداریم، تحمیل مکن

۴۳

الف

۴۴

هیچ خیری در گفتاری نیست، مگر این که همراه کردار (عمل) باشد.

۴۵

الف

ب

۴۶

با یکتاپرستی به دین روی بیاور.

ای ابراهیم! آیا تو این (کار) را با خدایان ما انجام دادی.

گفتند او را بسوزانید و خدایانتان را یاری کنید.

۴۷

آیا انسان گمان می‌کند (می‌پندارد) که بیهوده رها می‌شود.

آثار قدیمی توجه انسان را به دین تأکید می‌کند.

در یکی از عیدها، وقتی قومش از شهر خود بیرون رفتند، ابراهیم (ع) تنها ماند.

۴۸

الف

ابراهیم (ع) تلاش کرد که قومش را از پرستش بت‌ها نجات دهد.

ب

هیچ فقری سخت‌تر از نادانی نیست و هیچ عبادتی همچون تفکر نیست.

۴۹

الف

ای پروردگار ما، آنچه هیچ توانی نسبت به آن نداریم (برای ما نیست)، به ما تحمیل نکن.

ب

هنگامی که مردم بت‌های شکسته‌شان را دیدند، ابراهیم (ع) را برای محاکمه آوردند (حاضر کردند).

پ

اگر به مردم دشنام دهید، دشمنی میان آنها را به دست می‌آورید.

۵۰

الف

بی‌گمان ما قرآن را به زبان عربی قرار دادیم. امید است شما خردورزی کنید.

ب

هنگامی که مردم برمی‌گردند بت‌های شکسته‌شان (شکسته‌شده‌شان) را می‌بینند.

پ

پرنده از نیرنگ دشمن مطمئن شده است.

ت

هیچ فقری سخت‌تر از نادانی نیست.

۵۱

الف

این روز رستاخیز است ولی شما نمی‌دانستید.

۵۲

الف

مدیر پاسخ داد: هیچ دانش‌آموزی اینجا نیست.

ب

مردم شروع به پیچ‌کردن: قطعاً بت سخن نمی‌گوید و ابراهیم قصد مسخره کردن بت‌های ما را دارد.

۵۳

الف

۱

۵۴

الف

قطعاً خدا پاداش نیکوکاران را تباه نمی‌کند (ضایع نمی‌کند / از بین نمی‌برد)

ب

انسان تمدن‌ها را از راه نوشته‌ها و نگاره‌ها می‌شناخت.

۵۵

الف

گزینۀ ۱

۵۶

الف

مُفْتَرِساً

ب

مَكْسُورٌ

۵۷

الف

گزینۀ ۲

ب

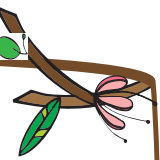
گزینۀ ۱

۵۸

الف

فاعل - مفعول

۵۹



الف / فاعل / صفت / مجرور به حرف جر

۶۰

الف / خنیفاً





مشاوره کنکور نوتروفیل

بیستوفیل عربی درس دوم دوازدهم

تیم نوتروفیل
تجربی و ریاضی

فهرست

- ۱..... واژگان
- ۲..... درک مطلب
- ۳..... قواعد
- ۵..... ترجمه
- ۸..... اعراب و تحلیل صرفی



واژگان



مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۱ عین الكلمة الصحيحة للعبارة.

- (الف) تَمَثَّلُ مِنْ أَحَجَرٍ أَوْ خَشَبٍ أَوْ حَدِيدٍ يُعَبَّدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ. (الْفَأْسُ - الصَّنَمُ - التَّجَنُّبُ)
- (ب) أَعْلَى الْجَبَلِ وَرَأْسُهُ. (الْخِيَامُ - الْقِمَّةُ - الْمَشْهَدُ)
- (ج) جمع «العظم»: (العظام - العُظَمَاء - الأعاضيم)
- (د) أُنِزَ عَقْلِي وَ قَلْبِي بِالْغُلُومِ النَّافِعَاتِ. (نورانی کن - پر کن - بی نیاز کن)

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۲ عین الكلمة الغريبة:

- (الف) الأصدقاء (ب) الأجباء (ج) الأقرباء (د) الأزبعاء

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

۳ عین المترادف والمُتضاد:

(الخَيْر / الْعَظْب / السَّوء / الحَبِيب / المَفْسَدَة / الصَّدِيق)

..... = ≠

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۴ عین المُتضادَّ لِكَلِمَةِ «أَسْفَلَ» وَالمُترادفَ لِكَلِمَةِ «النَّاجِح» فِي الجُمَلَاتِ التَّالِيَةِ:

- (الف) الكَيْفُ مِنْ أَعْضَاءِ الْجِسْمِ يَقَعُ أَعْلَى الْجَذْعِ.
- (ب) يُشَجِّعُ الْمُتَفَرِّجُونَ فَرِيقَهُمُ الْفَائِزَ فَرِحِينَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۵ عین الكلمة الغريبة في المعنى:

- (الف) الحافلة (ب) السيارة (ج) الجزيرة (د) المائدة

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۶ عین الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ)

(الف) لَا يَتَزَكَّ اللَّهُ الْإِنْسَانُ

(ب) إِذَا طَلَبْتَ أَنْ تَنْجَحَ فِي عَمَلِكَ فَقُمْ بِهِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

۷ عین الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ)

(الْمُعْظَلَةُ - الْحَنِيفُ - الْمُجِيبُ - الْمُصْلَحَةُ)

(الف) صِفَةُ لِجِهَازٍ أَوْ آلَةٍ أَوْ أَدَاةٍ بِحَاجَةٍ إِلَى التَّصْلِيحِ.

(ب) هُوَ الَّذِي يَقْبَلُ دَعَوَاتِ النَّاسِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

۸ عین الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ)

«تَهَامُس - قِمَّة - نُحَاس - قَرِيَّة»

(الف) التَّكَلُّمُ بِكَلَامٍ خَفِيٍّ

(ب) أَعْلَى الْجَبَلِ وَرَأْسُهُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

۹ عین الكلمة الغريبة:

- (الف) العظم (ب) الملف (ج) الدَّم (د) العَصَب

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۱۰ اقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ:

تُطْلَقُ سَمَكَةُ السَّهْمِ قَطْرَاتِ الْمَاءِ مُتتَالِيَةً مِنْ فَمِهَا إِلَى الْهَوَاءِ فِي إِتْجَاهِ الْحَشَرَاتِ كِإِطْلَاقِ السَّهْمِ وَ عِنْدَمَا تَسْقُطُ الْحَشَرَةُ عَلَى سَطْحِ الْمَاءِ تَبْلَعُهَا. هَذِهِ السَّمَكَةُ تُحِبُّ أَنْ تَأْكُلَ الْفَرَائِسَ الْحَيَّةَ. وَلِهَذَا تَغْذِيْهَا ضَعْبَةً عَلَى هَوَاةِ أَسْمَاكِ الزَّيْنَةِ الَّذِينَ يُعْجِبُونَ





بهذه السمكة.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف) كيف تُطْلَقُ سَمَكَةُ السَّهْمِ قَطْرَاتِ الْمَاءِ؟

ب) لماذا تُغْذِيَةُ سَمَكَةِ السَّهْمِ صَعْبَةٌ؟

پ) متى تَبْلُغُ السَّمَكَةُ الْحَشْرَةَ؟

ت) مَنْ أَعْجَبَ بِهِذِهِ السَّمَكَةُ؟

ث) أَكْتُبْ مَفْرَدَ كَلِمَةِ «الفرائس»

11) اِنتْخِبِ الْجَوَابَ الصَّحِيحَ:

الف) سَيَارَةٌ نَسْتَحْدِمُهَا لِلْعَمَلِ فِي الْمَرْزَعَةِ. (الْجَرَارَةُ - الْمُعْظَلُ - الْمَوْقِفُ)

ب) مفرد «الغصور» (العصر - العصرة - العصور)

12) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ:

۱) المَلْعَبُ ۲) المَدْرَسَةُ ۳) الشَّلَالُ ۴) المَوْقِفُ

13) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ:

الف) الرُّجُلُ ب) الإِمْرَأَةُ ج) الرَّأْسُ د) الْكَتِفُ

14) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) نَحْنُ نَتَمَنَّى أَنْ نَتَشَرَّفَ لِمُزَارَةِ الْأَمَاكِنِ الْمُقَدَّسَةِ.

15) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) أَتَذْكُرُ خِيَامَ الْحُبَّاجِ.



مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

16) اِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ:

«جَلَسَ أَعْضَاءُ الْأُسْرَةِ أَمَامَ الثَّلَاثِ وَ هُمْ يُشَاهِدُونَ الْحُبَّاجَ فِي الْمَطَارِ. نَظَرَ عَارِفٌ إِلَى وَالِدِيهِ وَ قَالَ لِأُمِّهِ: هَلْ رَأَيْتِ الْغَارَ، يَا أُمَاهُ؟ قَالَتْ الْأُمُّ: لَا، يَا بُنَيَّ». الْغَارُ يَقَعُ فَوْقَ جَبَلٍ مُرْتَفِعٍ.

الف) ماذا قَالَ عَارِفٌ؟

ب) أَيْنَ يَقَعُ الْغَارُ؟

ج) أَكْتُبْ جَمْعَ «جبل»:

د) مَنْ نَظَرَ إِلَى أُمِّهِ؟

17) اِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ:

«قَالَتِ الْأُمُّ: أَنَا أَتَذْكُرُ جَبَلَ الثَّوْرِ الَّذِي كَانَ النَّبِيُّ (ص) يَتَعَبَّدُ فِي غَارٍ حَرَاءٍ الْوَاقِعِ فِي قَفَّيْهِ. وَلَكِنِّي مَارَأَيْتُ الْغَارَ، لِأَنَّهُ يَقَعُ فَوْقَ جَبَلٍ مُرْتَفِعٍ، لَا يَسْتَطِيعُ صُعُودُهُ إِلَّا الْأَقْوِيَاءُ»

«يُوجَدُ نَوْعٌ مِنَ السَّمَكِ فِي إِفْرِيقِيَا يَسْتُرُ نَفْسَهُ فِي غِلَافٍ مِنَ الْمَوَادِّ الْمُخَاطِيَّةِ الَّتِي تَخْرُجُ مِنْ فَمِهِ وَ يَدْفِنُ نَفْسَهُ تَحْتَ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الظِّلِّ ثُمَّ يَنَامُ نَوْمًا غَمِيقًا أَكْثَرَ مِنْ سَنَةٍ»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف) «هل يستطيع كل الناس صعود الغار؟»



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

ب «مَنْ كَانَ يَتَعَبَّدُ فِي غَارٍ جَرَاءٍ؟»

پ «أَيُّنَ يَسْتَرْ السَّمَكُ نَفْسَهُ؟»

ت «كَمْ مَدَّةً يَنَامُ السَّمَكُ؟»



قواعد

18 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف عامل (رفتار کرد) ۱- كانوا يُعَامِلُونَ جَيِّدًا ۲- إلهي، لا تُعَامِلْ بِعَذْلِكَ ۳- المُعَامَلَةُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

19 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

۳: لِيَتَذَكَّرَ دَرَسَهُ

۲: سَتُذَكِّرُ الدَّرْسَ

۱: مَا تَذَكَّرْتُمْ صَدِيقَكُمْ

تَذَكَّرَ بِهِ يَادْ آوَرْد

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

20 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ:

۲: مِنْ فَضْلِكَ، إِمْتَنِعْ عَنِ الْأَكْلِ.

الف إِمْتَنِعْ: خُودداری کرد ۱: الطَّالِبُ كَانَ يَمْتَنِعُ عَنِ النَّوْمِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

21 * تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خُطٌّ.

الف ذَكَرَ: (يَادْ كَرْد)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

۳. أَنْتُمْ مَا ذَكَرْتُمْ صَدِيقَكُمْ

۱. أَذْكُرُوا رَبَّكُمْ ۲. قَدْ يَذْكُرُ جَدِّي صَدِيقَهُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

22 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ.

الف عامل (رفتار کرد)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۱. إلهي، لا تُعَامِلْ عِبَادَكَ بِالْعَدْلِ.

۲. هُوَ كَانَ يُعَامِلُ التَّلَامِيذَ بِصِدَاقَةٍ.

۳. لَمْ لَا تُعَامِلُونَ كَالْإِخْوَانِ.

ب نَظَرَ (نَگاه کرد)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۱. أَنْظَرُوا إِلَى مَا قَالَ

۲. {فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ}.

۳. كُنْتُ قَدْ نَظَرْتُ إِلَى عَاقِبَةِ أَمْرِي.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

23 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) سَتَنْجَحُونَ فِي الْمُسَابَقَةِ.

الف) إِنْ أَدْرُسَ جَيِّدًا أَنْجَحَ.

نَجَحَ: مَوْفَق شد

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) لَنْ يَتَعَلَّمَ اللُّغَةَ بِسَهُولَةٍ.

الف) رَجَاءً، تَعَلَّمَا الْقُرْآنَ.

تَعَلَّمَ: يَادْ گَرَفَت

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

24 * إِنْحَثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ:



سُقُوطُ الْفَرَاخِ مَشْهُدٌ مُزْعَبٌ جِدًّا. - إِنَّ أَوْلَى آيَاتِ الْقُرْآنِ نَزَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ (صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَ سَلَّمَ) فِي غَارِ جِرَاءٍ. - أَعَانَ اللَّهُ الْمُرْسَلِينَ فِي هِدَايَةِ النَّاسِ. - أَلْفَلَاخُونَ يَشْتَغِلُونَ فِي الْقُرْبَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف اسم التفضيل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب اسم المكان

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ اسم المفعول

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ت اسم المبالغة

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ث اسم الفاعل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

25 عَيَّنَ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف تحديد قراءة الكتب غير نافع في رأي الكاتب.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

26 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الثَّلَاثِيَّةَ حَسَبَ الْعِبَارَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف لعب: بازی كرد

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف) الأطفال لا يلعبوا في الشارع. ب) لئن تلعب صديقنا في الملعب.

ج) لماذا لم تذكرني الله في أيام حياتك!

ب) جذتي ما ذكرت زملاء القدماء.

ب ذكر: یاد كرد

الف) أريد أن أذكر ذكرياتي.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

27 به سوالات زیر پاسخ دهید.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف ابحث عن الأسماء التالية في الجمل:

۱: اسم تفضيل ۲: اسم الفاعل ۳: اسم المبالغة ۴: اسم المكان

رأيت المهندس في المصنع وهو يركب السيارة - علّق إبراهيم (ع) الفأس على كتف أصغر الأصنام.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

28 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف كتّب (نوشت)

۱) الأطفال لا يكتبوا على الأشجار ۲) التلميذات كنّ قد كتبن دروسهنّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

29 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف «يَشْجُعُ الْمُتَفَرِّجُونَ فَرِيقَهُمُ الْفَائِزَ فِي الْمَلْعَبِ».

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

30 مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ:

يَحْتَاجُ السَّمَكُ إِلَى الْمَاءِ احْتِيَاجَ الْأَحْيَاءِ - بَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ - يَشْتَغِلُ الْعَمَالُ فِي الْمَصْنَعِ إِلَّا عَامِلًا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف الحال

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

31 عَيَّنِ الصَّحِيحَ لِلْفَرَاغِ: (يَطُوفُونَ - الْمَطَارَ - يَطْرُدُونَ - عَرَبَةٌ - عَلَمٌ - الْحَنِيْفُ) (كلمتان زائدتان)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف مكان يركب المسافرون الطائرة للذهاب إلى السفر.



ترجمه



مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۳۲ عَيْنِ الكلمةِ الغريبة:

الف) السَّيَّارات ب) الجَزَارَات ج) الذُّكْرِيَّات د) الحَافِلَات

۳۳ عَيْنِ الْمُتَضَادِّ وَ الْمُتَرَادِفِ: (الصَّرَاع - الْأَصْدَقَاء - الظُّرُوف - النَّزَاع - الْأَعْدَاء - النَّزُول)

الف) =

ب) ≠

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۳۴ تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّة:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف) «وَلَا تَهْنُوا وَ لَا تَحْزَنُوا وَ أَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ».

ب) يَا بُنَيَّتِي، الْغَارُ يَقَعُ فَوْقَ جَبَلٍ مُرْتَفِعٍ.

پ) أَنْتِ تَعْلَمِينَ أَنَّ رِجْلِي تُؤْلَفُنِي.

ت) هَذِهِ السَّمَكَةُ تُدَافِعُ عَنْ صِغَارِهَا عِنْدَ الْخَطَرِ.

۳۵ تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّة:

الف) مَا هِيَ ذِكْرِيَا تُكَمَا عَنِ الْحَجِّ؟ أَتَذَكَّرُ خِيَامَ الْحَجَّاجِ.

ب) أُولَى آيَاتِ الْقُرْآنِ نَزَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ (ص) فِي غَارٍ حَرَاءٍ.

پ) هَذِهِ السَّمَكَةُ تُحِبُّ أَنْ تَأْكُلَ الْفَرَائِسَ الْحَيَّةَ.

ت) خُذُوا الْحَقَّ مِنْ أَهْلِ الْبَاطِلِ وَ لَا تَأْخُذُوا الْبَاطِلَ مِنْ أَهْلِ الْحَقِّ.

۳۶ كَمَلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّة:

الف) كَانَ النَّبِيُّ (ص) يَتَعَبَّدُ فِي قِمَّةِ غَارٍ حَرَاءٍ.

ب) الْكُتُبُ تَجَارِبُ الْأُمَمَ عَلَى مَرِّ آلَافِ السِّنِينَ.

هستند.

پیامبر (ص) در غار حراء

کتابها تجربه‌های در گذر سال

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۳۷ انتخب الصحيح في الترجمة:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف) رَأَيْتُ الْفَلَاحَ وَ هُوَ يَجْمَعُ الْمَحْصُولَ.

۱. کشاورزی را دیدم که محصول را جمع می‌کند.

۲. کشاورز را دیدم در حالی که محصول را جمع می‌کرد.



مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

38* انتخاب الصحيح في الترجمة:

(الف) أشاهدُ قابساً وَهُوَ جالِسٌ بَيْنَ الشَّجَرَتَيْنِ.

(۱) قاسم را می بینم، در حالی که میان دو درخت نشسته است.

(۲) قاسم را دیدم، که میان دو درخت نشسته بود.

(ب) إزدأث هذه الخرافات في أديان الناس على مرَّ العصور.

(۱) این خرافات در دین مردم در زمان های مختلف زیاد می شود.

(۲) این خرافات در دین های مردم در گذر زمان افزایش یافت.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

39* تَرْجِمِ العِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

(الف) يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ارْجِعِي إِلَى رَبِّكِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

(ب) «اللاعبون الإيرانيون رَجَعُوا مِنَ الْمُسَابَقَةِ فَرِحِينَ.»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

40* اِنْتِخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(الف) الْأُمَهَاتُ يَجْتَهِدْنَ لِتَرْبِيَةِ الْأَوْلَادِ اجْتِهَاداً بِالْغَا.

۱. مادران برای تربیت فرزندان بسیار تلاش می کنند.

۲. مادران برای تربیت فرزندان تلاش زیادی می کنند.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(ب) كَانَ الْمُتَفَرِّجُونَ يَشْجَعُونَ فَرِيقَهُمُ الْفَائِزَ فَرِحِينَ.

۱. تماشاچیان خوشحال، تیم برنده خود را تشویق کردند.

۲. تماشاچیان تیم برنده شان را با شادی، تشویق می کردند.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

41* تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(الف) {كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(ب) كُلُّ مِنَ الْمُسْلِمِينَ يَتَمَنَوْنَ أَنْ يَتَشَرَّفُوا لَزِيَارَةِ الْأَمَاكِينِ الْمُقَدَّسَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(پ) رَجَعَ اللَّاعِبُونَ الْإِيرَانِيِّونَ مِنَ الْمُسَابَقَةِ وَهُمْ يَبْتَهِمُونَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

42* تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(الف) {يَا أَيُّهَا النَّفْسُ الْمُطْمَئِنَّةُ ارْجِعِي إِلَى رَبِّكِ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً}.

نَحْنُ قَرَأْنَا فِي كِتَابٍ أَنَّ أَوَّلَى آيَاتِ الْقُرْآنِ نَزَلَتْ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي غَارِ جِرَاءِ الْوَاقِعِ فِي قِمَّتِهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

43* تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَالْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(الف) {كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(ب) مَا اسْتَطَاعَتْ أُمِّي ضَعُودَ الْجَبَلِ لِأَنَّ رَجُلَهَا كَانَتْ تُؤْلِفُهَا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(پ) الْكِتَابُ الَّذِي يَزِيدُ مَعْرِفَتَكَ يَكُونُ جَدِيراً بِالْعِنَايَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

44* تَرْجِمِ الْآيَةَ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

(الف) أَخَذْتُ سَيَّارَتِي بِالْجَزَاةِ إِلَى مَوْقِفِ التَّصْلِيحِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

ب يُشَاهِدُ النَّاسَ هَوَاةً أَسْمَاكَ الرِّينَةَ مُتَعَجِّبِينَ.

پ لِنَتَذَكَّرُ زَمَلَانًا الْقُدَمَاءَ دَائِمًا.

45 ترجم الآيتين و العبارات بالفارسية:

الف {كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ} (۷۵/هـ نمره)

ب ما أَدَّى فَرِيضَةُ الْحَجِّ فِي السَّنَةِ الْمَاضِيَةِ إِلَّا وَالِدِي. (۵/هـ نمره)

پ مَنْ عَاشَ بِوَجْهَيْنِ، مَاتَ خَاسِرًا. (۵/هـ نمره)

46 اِنْتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ:

الف يَشْتَغِلُ الْفَلَّاحُ فِي الْمَرْزَعَةِ نَشِيطًا.

۱) کشاورزی فعال در مزرعه کار می‌کند. ۲) کشاورز در مزرعه فعالانه کار می‌کند.

47 اِنْتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ:

الف «فَاصِرٌ صَبْرًا جَمِيلًا»

۱: به زیبایی صبر کن.

۲: قطعاً شکیبایی کن

ب رَأَيْتُ الْوَلَدَ مَسْرُورًا.

۱: پسر خوشحال را دیدم.

۲: پسر را خوشحال دیدم.

48 ترجم الآيات و العبارات التالية إلى الفارسية:

الف {وَلَا تَهِنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَأَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ}.

ب أَقْوَى النَّاسِ مَنْ عَفَا عَدُوَّهُ مُقْتَدِرًا.

49 ترجم العبارات إلى الفارسية:

الف يَا لَيْتَنِي أَذْهَبَ مَرَّةً أُخْرَى إِلَى الْحَجِّ.

ب هَلْ رَأَيْتُمَا غَارَ ثَوْرٍ الذِّي لَجَأَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ (ص)؟

50 ترجم العبارات إلى الفارسية:

الف هَلْ رَأَيْتُمَا غَارَ ثَوْرٍ الذِّي لَجَأَ إِلَيْهِ النَّبِيُّ (ص) فِي طَرِيقِ هِجْرَتِهِ.

ب جَلَسَ أَعْضَاءُ الْأُسْرَةِ أَمَامَ الثَّلَافِازِ وَهُمْ يُشَاهِدُونَ الْحُجَّاجَ فِي الْفَطَارِ.

51 كَفَلِ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

الف يَا أَبِي لِمَ تَبْكِي وَ قَدْ كُنْتُ فِي الْحَجِّ فِي الْعَامِ الْمَاضِي.

ای پدرم، چرا در حالی که سال حج بوده‌ای؟

ب كَانُ الْخَزَاشِ قَدْ إِمْتَنَعُوا عَنِ النَّوْمِ.

..... از خوابیدن

52 اِنْتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف) یَالَيْتَنِي أَذْهَبَ مَرَّةً أُخْرَى

۱: کاش یکبار دیگر به حج بروم.

۲: کاش بار دوم به حج رفته بودم.



اعراب و تحلیل صرفی



مرجع: ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

53 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ:

الْعِدَاوَةُ تَذْهَبُ سَرِيعَةً عِنْدَ وَقُوعِ الْقَصَائِبِ.

الف) تَذْهَبُ:

۱. فعلٌ مضارعٌ، معلومٌ / خبر

۲. فعلٌ مضارعٌ، مجهولٌ / فاعل

ب) الْقَصَائِبِ:

۱. اسمٌ، مفردٌ، مؤنثٌ، مُعْرَفٌ بِأَلْ / مفعولٌ

۲. اسمٌ، جمعٌ تكسیر، مفردُهُ المصيبة، مُعْرَفٌ بِأَلْ / مضافٌ إليه

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

54 إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ الثَّلَاثِيَةِ فِي الْجُمْلِ.

الْعُمَالُ مَشْغُولُونَ بِالْعَمَلِ فِي الْمَصْنَعِ.

هَذِهِ السَّمَكَةُ مِنْ أَعْجَبِ الْأَسْمَاكِ فِي الصَّيْدِ.

«إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسَّوْءِ.»

الف) اسمٌ تفضيل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

{- الْخَزَاسُ كَانُوا قَدْ إِمْتَنَعُوا عَنِ النَّوْمِ.}

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب) اسمٌ فاعل

پ) اسمٌ مكان

ت) اسمٌ مفعول

55 إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ الثَّلَاثِيَةِ فِي الْجُمْلِ:

وَالِدِي حَيْثَمَا يُشَاهِدُ هَذَا الْمَشْهَدَ يَشْتَاقُ إِلَى زِيَارَةِ مَكَّةَ الْمُكْرَمَةِ مَرَّةً أُخْرَى.

الف) اسم الفاعل

ب) اسم المفعول

پ) اسم التفضيل

ت) اسم المكان

56 عَيْنِ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) وَقَفَ الْمُهَنْدِسُ الشَّابُّ فِي الْمَصْنَعِ مُبْتَسِمًا.

57 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ:



مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

(١) اسم، جمع التّكسير، مُعَرَّفٌ بِأَلٍ / مُبتدأ

الف الخَرَّاش :

(٢) اسم، جمع، إسمُ المُبالغة، مُعَرَّفٌ بِأَلٍ / مُبتدأ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

(١) اسم، مفرد، مُذَكَّر، نكرة / مضافٌ إليه

ب النّوم :

(٢) اسم، مفرد، مُذَكَّر، مُعَرَّفٌ بِأَلٍ / مَجْرُورٌ بِحَرْفِ جَرٍّ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

58 إِنْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي هَذِهِ الْجُمْلِ.

كُنَّا مَسْرُورِينَ عِنْدَ مُشَاهَدَةِ الْعَمَالِ فِي الْمَصَانِعِ . { إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ } . رَجَاءٌ، جَالِسٌ الْأَعَاظِمَ فِي حَيَاتِكَ .

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف اسم الفاعل

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب اسم المكان

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

پ اسم المفعول

59 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّخْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الْإِعْرَابِيِّ: { ... إِرْجِعِي إِلَى رَبِّكَ رَاضِيَةً مَرْضِيَّةً }.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف إِرْجِعِي :

(١) فِعْلٌ مُضَارِعٌ، مَجْهُولٌ

(٢) فِعْلٌ أَمْرٌ، مَعْلُومٌ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب رَاضِيَةً :

(١) إِسْمٌ، مُفْرَدٌ، مُؤَنَّثٌ، نَكْرَةٌ، إِسْمُ الْفَاعِلِ / حَال

(٢) إِسْمٌ، مُفْرَدٌ، مُذَكَّرٌ، إِسْمُ الْمَفْعُولِ / مَفْعُولٌ مُطْلَقٌ لِلنَّوْعِ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

60 مَيِّزُ :

{ أَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا } . شَاهَدَ السَّيِّدُ مُسْلِمِي جَمَاعَةً مِنَ الْمُسَافِرِينَ مُشَاهَدَةً .

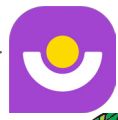
كُلُّ وَعَاءٍ يَضِيقُ بِمَا جُعِلَ فِيهِ إِلَّا وَعَاءُ الْعِلْمِ .

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

الف المفعول المطلق

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب نوع المفعول المطلق



پاسخنامه تشریحی

۱ الف: الضنم ب: القمة ج: العظام د: نورانی کن

۲ الأربعة

۳ الحبيب = الصديق الخیر ≠ الشوء

۴ الف) أعلى (ب) الفائز

۵ المائدة

۶ الف) سدئ

(ب) وحيداً

۷ الف) المَعْظَلَةُ (ب) الفجيب

۸ الف) تَهَامِس (ب) قَمَّة

۹ «ب» المَلْفُ

۱۰

الف نَظْلِقُ سَمَكَةَ السَّهْمِ قَطْرَاتِ الْمَاءِ مُتَتَالِيَةً مِنْ فَمِهَا إِلَى الْهَوَاءِ.

ب لِأَنَّهَا تُحِبُّ أَنْ تَأْكُلَ الْفَرَائِسَ الْخَيَّةَ.

پ عِنْدَمَا تَسْقُطُ الْخَشَرَةُ عَلَى سَطْحِ الْمَاءِ.

ت هَوَاةُ أَسْمَاكِ الزَّيْنَةِ.

ث الفريسة

۱۱

الف آنجراژه: تراكتور- ماشینی که آن را برای کار در مزرعه به کار می گیریم.

ب العصر: دوره

۱۲ الشلال

۱۳ (ب) (الإمراة)

۱۴

الف آرزو داریم

۱۵

الف خيام: چادرها

۱۶ الف) قَالَ: هَلْ رَأَيْتِ الْغَاثَ يَا أُمَاه.

(ب) الْغَاثُ يَقَعُ فَوْقَ جَبَلٍ مُرْتَفِعٍ.

(ج) جبال

(د) نَظَرَ عَارِفٌ إِلَى أُمِّهِ.

۱۷

الف لا، لا يَسْتَطِيعُ ضَعُودُهُ إِلَّا الْأَقْوِيَاءَ.

ب «كَانَ النَّبِيُّ (ص) يَتَعَبَّدُ فِي غَارٍ جَرَاءِ»

پ «يَسْتَرُ نَفْسَهُ فِي غِلَافٍ مِنَ الْمَوَادِّ الْفَخَاطِيَّةِ»

ت «نِزَامُ السَّمَكِ أَكْبَرُ مِنْ سَنَةِ»



۱۸

الف

۱- رفتار می کردند ۲- رفتار نکن ۳- رفتار کردن

۱۹

الف

۱: به یاد نیاوردید. ۲: به یاد خواهیم آورد. ۳: باید به یاد آورد (بیاورد).

۲۰

الف

۱: خودداری می کرد ۲: خودداری کن

۲۱

الف

۱. یاد کنید ۲. گاهی یاد می کند ۳. یاد نکردید

۲۲

الف

۱. رفتار نکن

۲. رفتار می کرد

۳. رفتار نمی کنید

ب

۱. نگاه کنید

۲. باید نگاه کند

۳. نگاه کرده بودم

۲۳

الف

الف) موفق می شوم ب) موفق خواهید شد

ب

الف) یاد بگیرید ب) یاد نخواهد گرفت

۲۴

الف

أُولَى

ب

مَشْهَد

پ

الْفَرَسَلِينَ

ت

الْفَلَاحُونَ

ث

فَرِيعَب

۲۵

الف

مبتدا / مضاف الیه

۲۶

الف

الف) نباید بازی کنند (بکنند) ب) بازی نخواهند کرد

ب

الف) که یاد کنم ب) یاد نکرد ج) یاد نکردی (یاد نکرده‌ای)

۲۷

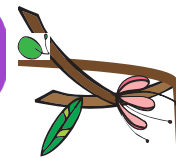
الف

۱: إِصْغَرِ ۲: الْمُهَنْدِسَ ۳: السَّيَّارَةَ ۴: الْمَصْنَعِ.

۲۸

الف

(۱) نباید بنویسند / ننویسند (۲) نوشته بودند.



۳۹

الف

برنده - ورزشگاه (باشگاه)

۳۰

الف

مُبَشِّرِينَ

۳۱

الف

المَطَار

۳۲

الف

الدُّكْرِيَّات

۳۳

الف

الضَّرَاع = النَّزَاع

(ب) الأصدقاء ≠ الأعداء

۳۴

الف

و سستی نکنید و غمگین م باشید، در حالی که شما برترید.

ب

ای دخترم، غار بالای کوه بلندی قرار دارد.

پ

تو می دانی که پایم درد می کند.

ت

این ماهی هنگام خطر از بچه هایش دفاع می کند.

۳۵

الف

خاطراتان از حج چیست؟ چادرهای حاجیان را به یاد می آورم.

ب

اولین آیات قرآن در غار حراء بر پیامبر (ص) نازل شد.

پ

این ماهی دوست دارد که شکارهای زنده را بخورد.

ت

حق را از اهل باطل بگیرید و (ولی) باطل را از اهل حق نگیرید.

۳۶

الف

(الف) قله، عبادت می کرد (ب) ملت ها، هزاران

۳۷

الف

۲

۳۸

الف

(الف) ۱ (ب) ۲

۳۹

الف

ای نفس آرامش یافته به سوی پروردگارت بازگرد.

ب

بازیکنان ایرانی از مسابقه با خوشحالی بازگشتند.

۴۰

الف

گزینۀ ۱ الأولاد: فرزندان / يَجْتَهِدْنَ إجتهداً بالغا: بسیار تلاش می کنند (مفعول مطلق نوعی)

ب

گزینۀ ۲ [كان ... يَشْجَعُونَ؛ تشویق می کردند]

۴۱

الف

مردم یک اَمّت بودند، پس خداوند پیامبران را بشارت دهنده فرستاد.

ب

هریک از مسلمانان آرزو دارند که به زیارت مکان های مقدس مشرف شوند.

پ

بازیکنان ایرانی از مسابقه در حالی که لبخند می زدند، برگشتند.





۴۲

الف

ای نفس مطمئن (آرامش یافته) به سوی پروردگارت با خشنودی و خداپسندانه برگرد.

ب

ما در کتابی خواندیم که اولین آیات قرآن بر پیامبر (ص) در غار حراء واقع در قله اش نازل شد.

۴۳

الف

مردم امتی یگانه هستند پس خداوند پیامبران را بشارت‌دهنده فرستاد.

ب

مادرم نتوانست از کوه بالا برود زیرا پایش درد می‌کرد.

پ

کتابی که شناخت تو را زیاد می‌کند شایسته توجّه می‌باشد.

۴۴

الف

خودرویم را با تراکتور به تعمیرگاه بردم.

ب

مردم علاقه‌مندان ماهی‌های زینتی را با تعجب نگاه می‌کنند.

پ

همکلاسی‌های قدیمی‌مان را همیشه باید یاد کنیم.

۴۵

الف

مردم یک امت بودند و خداوند پیامبران را بشارت‌دهندگان فرستاد.

ب

فقط یا تنها پدرم در سال گذشته واجب حج را (بجا آورد یا آورده است) بجا (نیاورده است یا نیاورد) واجب حج را در خانواده به جز پدرم.

پ

هر کس (دو رو یا دو چهره) زندگی کند زیان‌کار می‌میرد یا (هر کس دو چهره زندگی کرد زیان‌کار مرد).

۴۶

الف

گزینۀ ۲

۴۷

الف

۱

ب

۲

۴۸

الف

سست نشوید و اندوهگین نشوید در حالی که شما برترید.

ب

قوی‌ترین مردم کسی است که دشمنش را با اقتدار بخشید.

۴۹

الف

ای کاش بار دیگر به حج بروم.

ب

آیا غار ثور را که پیامبر (ص) به آن پناه برد، دیدید؟

۵۰

الف

آیا غار ثور را که پیامبر (ص) در راه هجرتش به آن پناه برد را دیدید؟

ب

اعضای خانواده مقابل تلویزیون نشستند در حالی که به حاجیان در فرودگاه نگاه می‌کردند.

۵۱

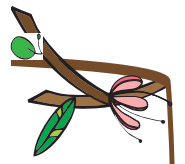
الف

گریه می‌کنی - گذشته

ب

نگهبانان - خودداری کرده بودند

۵۲



الف گزینۀ «۱» / مَزَّةُ الْخُزَى: یکبار دیگر

۵۳ الف) گزینۀ «۱»

ب) گزینۀ «۲»

۵۴

الف أعجب (اسم تفضیل)

ب الغفَالُ (مفردش العَامِل: اسم فاعل)

پ مَصْنَع (اسم مکان)

ت مَشْغُولُونَ (اسم مفعول)

۵۵

الف والد

ب الْفُكْرَمَةُ

پ أُخْرَى

ت الْمَشْهَد

۵۶

الف صفت - حال

۵۷

الف گزینۀ (۱)

ب گزینۀ (۲)

۵۸

الف الغفَال (عامل)

ب المَصَانِع (مَصْنَع)

پ مَسْرُورِينَ (مَسْرُور)

۵۹

الف ،۲

ب ،۱

۶۰

الف مُشَاهَدَةٌ

ب تَأْكِيدِي





مشاوره کنکور نوتروفیل

بیستوفیل عربی درس سوم
دوازدهم

تیم نوتروفیل
تجربی و ریاضی

فهرست

- ۱..... واژگان
- ۲..... درک مطلب
- ۳..... مکالمه
- ۴..... قواعد
- ۶..... ترجمه
- ۸..... تعریب
- ۹..... اعراب و تحلیل صرفی



واژگان



مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۱ عَيْنَ الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (الرأس - يَضِيقُ - الْجَرَارَةُ - الْمَوْقِفُ - الْمُفَكِّرُ) (كلمتان زائدتان)

(الف) غُضُوْ من أعضاء الجسمِ يَقَعُ أعلى الجذعِ.

(ب) مكانٌ لوقوفِ السَّيَّارَاتِ و الحافلاتِ.

(ج) هو العالمُ الَّذِي لَهُ أَفكارٌ عميقةٌ وَ حديثةٌ.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۲ إِنْتَخِبَ الجوابَ الصَّحِيحَ:

(الف) سِعْزُ الْعَيْبِ فى نهايةِ الصَّيْفِ بِسَبَبِ وُفُورِهِ فى السَّوْقِ. (يَغْلُو - يَرْخُصُ - يَكْتُرُ)

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

(ب) كَانَ جَدِيرًا بِالْعِنَايَةِ وَ التَّقْدِيرِ. (مطمئن - شايسته - دشوار)

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

۳ عَيْنِ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَةِ «يَتَسَيَّعُ» وَ الْمُتَرَادِفِ لِكَلِمَةِ «فَرِحًا» فى الْجُمْلَتَيْنِ الثَّالِيَتَيْنِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

(الف) كُلُّ وَعَاءٍ يَضِيقُ بِمَا جُعِلَ فِيهِ إِلَّا وَعَاءُ الْعِلْمِ.

(ب) اشْتَغَلَ الْفَلَّاحُ فى الْمَرْزَعَةِ مَسْرورًا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۴ أَكْتُبَ مُفْرَدَ الْكَلِمَةِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

التَّجَارِبُ لَا تُغْنِينَا عَنِ الْكُتُبِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

۵ إِبْحَثْ عَنِ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فى الْجُمْلِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

(الف) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

۱: أَقْرَأْ حَيَاةَ نَابِلِيُونِ آراءَ ثَلَاثِينَ كَاتِبًا. ۲: هَذَا الْعَمَلُ أَمْتَعُ مِنْ قِرَاءَةِ الْمَوْضُوعَاتِ الْمُتَعَدِّدَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

۶ إِنْتَخِبِ الْكَلِمَةَ الْمُنَاسِبَةَ لِلتَّوْضِيحَاتِ الثَّالِيَةِ: (كلمتان زائدتان)

(الكَتِفُ - الظَّيْنَةُ - الْمُفَكِّرُ - الْيَدُ)

(الف) العالمُ الَّذِي لَهُ أَفكارٌ عميقةٌ وَ حديثةٌ.

(ب) غُضُوْ من أعضاء الجسمِ يَقَعُ أعلى الجذعِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۷ عَيْنِ الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ. (كلمتان زائدتان)

(لَيْتَنِي - تَكْبُرًا - هُؤَنًا - لَكُنِّي)

(الف) كُنْتُ أَتَمَتَّنِي أَزُورُ مَكَّةَ الْمُكْرَمَةَ مَرَّةً أُخْرَى.

(ب) «وَ عِبَادُ الرَّحْمَنِ الَّذِينَ يَفْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ».

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

۸ أَكْتُبِ الْمَطْلُوبَ مِنْكَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(الف) جَمْعُ كَلِمَةِ «الْعَلَمُ»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

(ب) مَفْرَدَ كَلِمَةِ «الصَّغَارُ»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

۹ تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ حَسَبَ الْعِبَارَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

(الف) أَضْعَفُ النَّاسِ مَنْ ضَعُفَ عَنْ كَيْتَمَانٍ بِيَرِّهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

(ب) هَذِهِ الْمَشَاهِدُ تُعْجِبُنِي جِدًّا.





مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

10 * اِنْتَجِبِ الصَّحِيحَ فِي الْفَرَاغِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

الف) ذَهَبْتُ إِلَى الْبُسْتَانِ وَ ثَفَاحَةً. (رَكِبْتُ / طَبَعْتُ / أَكَلْتُ)

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

11 * تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطًّا:

الف) كَسَّرَ اِبْرَاهِيمُ جَمِيعَ الْأَصْنَامِ

ب) كُلُّ مُسْلِمٍ يَرَى هَذَا الْمَشْهَدَ

ج) أُرِيدُ أَنْ أَقْرَأَ آرَاءَ الْكُتَّابِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

12 * عَيِّنِ الْمُتَرَادِفَ وَ الْمُتَضَادَّ: (الْغِذَاءُ / ضُعُودُ / النَّزَاعُ / الطَّعَامُ / أَطْلَقَ / السَّلْمُ)

..... = ≠

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

13 * عَيِّنِ الصَّحِيحَ لِلْفَرَاغِ: (التَّدَيُّنُ - يَضِيقُ - يَبْتَعِدُ - أَلْجَزَاةُ - أَلْفَوْقُ) (كَلِمَتَانِ زَائِدَتَانِ)

الف) كُلُّ وِعَاءٍ بِمَا جُعِلَ فِيهِ إِلَّا وِعَاءُ الْعِلْمِ.

ب) إِنَّ فِطْرَتِي فِي الْإِنْسَانِ.

ج) سَيَّارَةٌ تَسْتَحْدِمُهَا لِلْعَمَلِ فِي الْمَرْزَعَةِ.



14 * اِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ.

«إِنَّ مُزَارِعاً كَانَ لَهُ فَرَسٌ مَرِيضٌ. فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ وَقَعَ الْفَرَسُ فِي بئرٍ وَ حَاوَلَ الْمُزَارِعُ كَثِيراً أَنْ يُخْرِجَ الْفَرَسَ مِنَ الْبئرِ وَ لَكِنَّهُ مَا اسْتَطَاعَ، لِذَلِكَ اتَّصَلَ بِأَصْدِقَائِهِ فَحَاوَلُوا كَثِيراً لَكِنَّ الْفَرَسَ كَانَ ثَقِيلاً جِداً. قَرَّرَ الْمُزَارِعُ أَنْ يَدْفِنَ الْفَرَسَ فِي الْبئرِ فَأَلْقَى الثَّرَابَ عَلَى رَأْسِهِ وَ ارْتَفَعَ الثَّرَابُ تَحْتَ أَقْدَامِهِ فَخَرَجَ الْفَرَسُ فِي نَهَايَةِ الْأَمْرِ.»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) ماذا كَانَ يَمْلِكُ الْفَلَّاحُ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب) بِمَنْ اتَّصَلَ الْمُزَارِعُ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ) لِمَ مَا اسْتَطَاعَ الْأَصْدِقَاءُ أَنْ يُخْرِجُوا الْفَرَسَ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ت) أَيْنَ سَقَطَ الْفَرَسُ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

15 * اِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ:

«وُلِدَ الْعَقَّادُ فِي مُحَافَظَةِ أَسْوَانِ الَّتِي مَاكَتْ مَدْرَسَةً ثَانَوِيَّةً فِيهَا فَلِهَذَا دَرَسَ فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ فَقَطَّ وَمَا أَرْسَلَتْهُ أَسْرَتُهُ إِلَى الْقَاهِرَةِ لِتَكْمِيلِ دِرَاسَتِهِ وَتَعَلَّمَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ مِنَ الْمُسَافِرِينَ الَّذِينَ كَانُوا يَأْتُونَ إِلَى مِصْرَ لِمُزَارَعَةِ الْأَثَارِ الثَّارِيخِيَّةِ.»

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) لِمَاذَا مَا دَرَسَ الْعَقَّادُ فِي الثَّانَوِيَّةِ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب) مِمَّنْ تَعَلَّمَ الْعَقَّادُ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ) أَيْنَ وُلِدَ الْعَقَّادُ؟

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ت) عَيِّنِ الصَّحِيحَ:

۱) جَاءَ الْمُسَافِرُونَ إِلَى مِصْرَ لِمُزَارَعَةِ الْأَثَارِ الثَّارِيخِيَّةِ.

۲) أَسْرَهُ الْعَقَّادُ أَرْسَلَتْهُ إِلَى الْقَاهِرَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

16 * اِقْرَأِ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ التَّالِيَةِ.



في اللغة العربية كُتِبَ كثيرٌ؛ منهم جبران خليل جبران، أحمد شوقي و العقاد. لهم آثارٌ كثيرةٌ. العقاد عاش في مصر و هو كاتبٌ لم يذهب إلى المدرسة الثانوية لِفقر أسرته. لكنهُ استطاع أن يؤثّر على آراء الناس تأثيراً عميقاً و يُشجّعنا على أن نُفكّر حتى تزيد معرفتنا. و لا نرى في حياته إلا النشاط. هو كان أسوةً لمن يَعتقد أن من يَجْتَهد يَنجح.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف ما يَزيد معرفتنا؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب لم ما دَرَس العقاد في الثانوية؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

پ ماذا يُشاهد في حياة العقاد؟

ت عَيِّن الخطأ حول النص؟ (١) من جدّ وجدّ. (٢) عند السدائد يُعرف الإخوان. (٣) من سعى

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

رعى.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

17 إقرأ النص ثم أجب عن الأسئلة التالية:

العقاد مُفكّر مصري و أمّه من أصل كردي. عاش في محافظة أسوان مُجداً. ما دَرَس العقاد إلا في المرحلة الابتدائية لعدم وجود مدرسة ثانوية في بلده. يقال أنه أضاف إلى المكتبة العربية أكثر من مئة كتاب. هو لا يرى الجمال إلا الحرية و لهذا لا يُشاهد في حياته إلا النشاط.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف كيف عاش العقاد؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب من أين أمّ العقاد؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

پ لماذا لم يواصل العقاد دراسته في المدرسة الثانوية؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ت عَيِّن الصحيح حسب النص:

(١) يعتقد العقاد أن الجمال جمال الحرية. (٢) للعقاد تسعة و تسعون كتاباً.

18 إقرأ النص ثم أجب عن الأسئلة التالية:

«جلس أعضاء الأسرة أمام التلفاز، يشاهدون الحجاج في المطار. نظر عارف إلى والديه فسألها متعجباً»
«العقاد أديب و صحفي و مُفكّر و شاعر مصري. ما دَرَس إلا في المرحلة الابتدائية، لعدم وجود مدرسة ثانوية في محافظة أسوان التي وُلِد و نشأ فيها»

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

الف من هو العقاد؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

ب أين جلس أعضاء الأسرة؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

پ من نظر إلى والديه؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

ت لماذا ما دَرَس العقاد إلا في المرحلة الابتدائية؟

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩



مكالمه



مرجع ١: امتحان نهائي - ١٣٩٩

19 به سوالات زیر پاسخ دهید.

مرجع ١: امتحان نهائي - ١٣٩٩

الف تَرجم الكلمات التي تحتها خط:

١: طلب الحاجة من غير أهلها أشد من الموت.

٢: «كانهم ببيان مَرصوص»





مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

20 * ترجم الأفعال و الكلمات التالية:

الف) شاهدَ (دید) ۱: لَمْ يُشَاهِدْ شَيْئاً ۲: رَجَاءٌ شَاهِدُوا ۳: المُشَاهِد

ب) حَفِظَ (حفظ کرد) ۱: قَدْ حَفِظَنِي إِيْمَانِي ۲: كَانُوا يَحْفَظُونَ دَرَسَهُمْ ۳: المَحْفُوظ

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

21 * ترجم الأفعال و الكلمات التالية:

سَاعَدَ (کمک کرد) ۱: هُمْ لَنْ يُسَاعِدُوا ۲: أَنْتَ لَا تُسَاعِدِي ۳: أَنَا سَاعَدْتُ ۴: هُوَ لَيْسَاعِدُ

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

22 * مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ: (۱: المُسْتَثْنَى - ۲: المُسْتَثْنَى مِنْهُ - ۳: الصِّفَةُ - ۴: المِضَافُ إِلَيْهِ)

الف) الْآثَارُ الْقَدِيمَةُ تُؤَكِّدُ اهْتِمَامَ الْإِنْسَانِ بِالذِّينِ.

ب) حَلَّ الطُّلَابُ الْمَسَائِلَ إِلَّا عَلِيّاً.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

23 * عَيَّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) وَصَلَ الْمُسَافِرُونَ إِلَى الْقَطَارِ مُتَأَخِّرِينَ.

ب) «لَا يَرْحَمُ اللَّهُ مَنْ لَا يَرْحَمُ النَّاسَ».

ج) كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

24 * الف) اِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي الْجُمْلِ:

(۱: اسم المفعول ۲: اسم الفاعل ۳: اسم المبالغة ۴: اسم المكان)

أضف إلى المكتبة العربية مئة كتاب - لا أظنُّ هناك كُتُباً مُكَرَّرَةً - هو رَجُلٌ عَلَامَةٌ - شاهدنا مَانِعاً في الطَّرِيقِ .

ب) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

۱: «إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَارَةٌ بِالسُّوءِ».

۲: أَضْعَفُ النَّاسِ مَنْ ضَعُفَ عَنْ كَيْتَمَانٍ بِيَرِهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

25 * عَيَّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) الْآثَارُ الْقَدِيمَةُ تُؤَكِّدُ اهْتِمَامَ الْإِنْسَانِ بِالذِّينِ.

ب) الْحَاجُّ اسْتَلَمَ الْحَجَرَ الْأَسْوَدَ بِالْكَعْبَةِ الشَّرِيفَةِ.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

26 * عَيَّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

الف) «كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ».

ب) لَا تَقُلْ كَلَاماً إِلَّا الْحَقُّ أَبَداً.

ج) أَقْوَى النَّاسِ مَنْ انْتَصَرَ عَلَى غَضَبِهِ سَهْلاً.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

27 * عَيَّنِ الْجُمْلَةَ الَّتِي فِيهَا أُسْلُوبُ الْحَضَرِ:

الف) «لَا يَبَاسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ».

ب) حَلَّ الطُّلَابُ مَسَائِلَ الرِّيَاضِيَّاتِ إِلَّا مَسْأَلَةً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

28 * عَيَّنِ الْجُمْلَةَ الَّتِي فِيهَا أُسْلُوبُ الْحَضَرِ:

الف) حَلَّ الطُّلَابُ مَسَائِلَ الرِّيَاضِيَّاتِ إِلَّا مَسْأَلَةً.

ب) مَا فَازَ إِلَّا الضَّادِقُ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

29 * ترجم الأفعال الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:



مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

الف ساعد (كمك كرد)

(١) الطلاب ساعدوني. (٢) الأغنياء ليساعدوا الفقراء. (٣) سأساعدُ صديقي في أداء واجباته.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

30 مَيِّزُ في العبارات التالية:

ما شاهدتُ الطلاب في صالة الإمتحان إلا صادقاً.
إذا طلبتُ أن تُنَجِّحَ في عملي فقم به و أنت وحيداً.
أنشد الفرزدق قصيدته إنشاداً رائعاً.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

الف المُستثنى

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

ب المُستثنى منه

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

31 إبحث عن الأسماء التالية في الجمل:

قال الرجلُ العلامة لا أظن أن هناك كتباً مكرَّرة - علّق إبراهيمُ الفأس على كَتِفِ أكبرِ الأصنام في المعبد - الغارُ يَقَعُ فوقَ جبلٍ مُرتَفِعٍ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الف اسم الفاعل

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

ب اسم المفعول

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

32 مَيِّزُ في العبارات:

خَصَرَ الطلابُ في صالة الإمتحان إلا حامداً - طافَ زينُ العابدينَ (ع) بالبيتِ طوافَ الأعظم - آللاعبونَ الإيرانيونَ رَجَعُوا مِنَ المُسَابَقَةِ مُبتَسِمِينَ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الف المستثنى

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

ب المُستثنى منه

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

33 إبحث عن الأسماء التالية في الجمل:

زَمَيْلتِي الفَهَامَةُ تَشْتَغِلُ في المَكْتَبَةِ.
لا كُنْزُ أغنى مِنَ القِنَاعَةِ.
هذا الكتابُ مأخوذٌ عَنِ المَقَالَاتِ.
كانَ الفرزدقُ مُجَبِّاً لِأهلِ البَيْتِ (ع).

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الف اسم المفعول

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

ب اسم المبالغة

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

ج اسم المكان

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

34 تَرَجِّمِ الأفعالَ التالية:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

الف (عَلِمَ : دانست)

١ : عَلِفَتِ الأُشْرَارُ. ٢ : لَا تَعْلَمُونَ الدُّرُوسَ المَاضِيَةَ

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

ب (قَفَرَ : يريد)

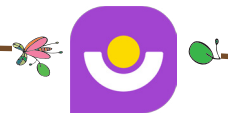
١ : مَاقَفَزْتُ مِنَ الطَّائِرَةِ. ٢ : البُومَةُ والخُفَاشُ يَقْفِزانِ في اللَّيْلِ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

35 مَيِّزُ في العبارات:

حَلَّ الطلابُ المَسَائِلَ إِلَّا قَاسِماً. - أَذْكُرُوا اللهَ ذِكْراً في جميع الأحوال. - شَاهَدْتُ الرِّجَالَ في الحَدِيقَةِ وَ هُمْ نَشِيطُونَ.





الف المُسْتَنْى منه

ب المُسْتَنْى

36 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ التَّالِيَةَ حَسَبَ الْعِبَارَاتِ.

الف سَاعَدَ : كَمَك كَرَد

الف) الْأَبْنَاءَ لِتُسَاعِدُوا آبَاءَهُمْ.

37 * اِبْحَثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ:

إِرْتِفَاعُ الشَّلَالِ الْمُرْتَفِعِ يَبْلُغُ أَكْثَرَ مِنْ عَشْرَةِ أَمْتَارٍ. حَفَظَ التَّلَامِيذُ الشَّعْرَ الْمَنْسُوبَ إِلَى عَلِيٍّ (ع) فِي الْمَسَاجِدِ.

الف اِسْمُ التَّفْضِيلِ

ب اِسْمُ الْمُبَالَغَةِ

پ اِسْمُ الْفَاعِلِ



38 * تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف {لَا يَبَاشُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ}.

ب يُقَالُ إِنَّ الْعَقَادَ قَرَأَ آلَافَ الْكُتُبِ.

پ لَا يُمْكِنُ أَنْ تَبْلُغَ تَجْرِبَةُ الْفَرْدِ الْوَاحِدِ أَكْثَرَ مِنْ عَشْرَاتِ السَّنِينَ.

39 * تَرْجِمِ الْآيَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف {فَسَجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ إِلَّا إِبْلِيسَ}.

40 * تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف الْإِنْسَانُ الْعَاقِلُ يَجِدُ غِذَاءَ فِكْرِيًّا فِي كُلِّ مَوْضُوعٍ.

ب كُلُّ شَيْءٍ يَزُخْصُ إِذَا كَثُرَ إِلَّا الْأَدَبُ.

41 * كَمِّلِ الْفَرَغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

الف) كَانَ الثَّبِي (ص) يَتَعَبَّدُ فِي قِمَّةِ غَارٍ حَرَاءٍ.

ب) الْكُتُبُ تَجَارِبُ الْأَمَمِ عَلَى مَرِّ آلَافِ السَّنِينَ.

هستند.

42 * كَمِّلِ الْفَرَغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

الف هُنَاكَ طَائِرٌ يُسَمَّى «بَرْنَاكِل» يَبْنِي عُشَّهُ فَوْقَ جِبَالٍ مُرْتَفِعَةٍ.

پرنده‌ای وجود دارد که «برناکل» او لانه‌اش را بر فراز کوه‌های می‌سازد.

43 * تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

اجْتَهَدَ (تلاش کرد)

۱: هُمْ لَنْ يَجْتَهِدُوا

۲: نَحْنُ لِنَجْتَهِدُ

۳: هِيَ مَا

۴: الْإِجْتِهَادُ

اجْتَهَدَتْ





44 انتخاب الصحيح في الترجمة:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف) ما استطاعت أسرته أن ترسله إلى القاهرة لتكميل دراسته.

۱: خانواده‌اش نتوانست که برای تکمیل تحصیلش او را به قاهره بفرستد.

۲: خانواده‌اش نمی‌تواند برای تکمیل تحصیل او را به قاهره بفرستد.

ب) أجب: لم تسألوني؟ إسألوا الصنم الكبير.

۱. جواب داد: از من نپرسید، از بت بزرگ بپرسید.

۲. جواب داد: چرا از من می‌پرسید؟ از بت بزرگ بپرسید.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

45 ترجم الكلمات التي تحتها خط:

الف) وُلِدَ في أسوان و نَشَأَ فيها.

ب) إِنَّ الْعَصَبَ مَفْسَدَةٌ.

ج) لِحَا النَّبِيِّ (ص) إِلَى غَارِ ثَوْرٍ.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

46 كَمَلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

الف) وَ أَمَلًا الصَّدْرَ انْشراحاً وَ قَمِي بِالْبَسْمَاتِ.

و سینه را از و دهانم را با پر کن.

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

ب) يَنْتَظِرُ الْوَالِدَانِ أَسْفَلَ الْجَبَلِ وَ يَسْتَقْبِلَانِ فِرَاحَهُمَا.

پدر و مادر کوه چشم به راه می‌شوند و به پیشواز شان می‌روند.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

47 ترجم الآيات و العبارات التالية إلى الفارسيَّة:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف) {لَا يَبْأَسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

ب) يُؤَوِّزُ الْكِتَابُ فِي نَفْسِ قَارِيهِ تَأْثِيرًا عَمِيقًا يَظْهَرُ فِي آرائِهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

پ) إِذَا كَانَ لَكَ فِكْرٌ قَادِرٌ تَسْتَطِيعُ بِهِ أَنْ تَفْهَمَ مَا تَقْرَأُ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

48 اِنتْخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:

ما رأينا في المزرعة إِلَّا مُزارِعًا.

۱- کشاورزی را در مزرعه مشاهده نکردیم. ۲) تنها یک کشاورز را در مزرعه دیدیم.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

49 ترجم الآيات و العبارات إلى الفارسيَّة:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف) مَا اسْتَطَاعَتْ أَسْرَةُ الْعَقَادِ أَنْ تُرْسِلَهُ إِلَى مَدْرَسَةِ ثَانَوِيَّةٍ لِتَكْمِيلِ دِرَاسَتِهِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

ب) لَمَّا شَاهَدَ النَّاسُ أَصْنَامَهُمُ الْمَكْسَرَةَ، أَخْضَرُوا إِبْرَاهِيمَ (ع) لِلْمُحَاكَمَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

پ) قَدْ يَتَعَلَّمُ التَّلَامِيذُ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ مِنَ الشُّيَاحِ الَّذِينَ يَأْتُونَ إِلَى بَلَدِهِمْ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

ت) كُلُّ شَيْءٍ يَنْقُضُ بِالْإِنْفَاقِ إِلَّا الْعِلْمَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

50 ترجم الآيات و العبارات إلى الفارسيَّة:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) أَنَا وَاثِقٌ، إِنْ يَفْرَأَ عِدَّةٌ كُتِبَ يَتَعَلَّمُ كَثِيرًا.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب) الزُّمْلَاءُ لَا يَعْتَمِدُونَ إِلَّا عَلَى أَنْفُسِهِمْ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

51 اِنتْخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

التَّجَارِبُ قَدْ تُغْنِي الْإِنْسَانَ مِنَ الْآخِرِينَ.

۱: گاهی تجربه‌ها انسان را از دیگران بی‌نیاز می‌کند. ۲: تجربه‌ها انسان را از دیگران بی‌نیاز کرده است.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

52 * تَرْجِمِ الْآيَةَ وَالْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الْعَيْنُ الَّتِي تَسْهَرُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ لَا تَبْكِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

بَعْضُ النَّاسِ يَعْتَقِدُونَ أَنَّ أَلْفَ فِكْرَةٍ أَنْفَعُ مِنْ فِكْرَةٍ وَاحِدَةٍ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

إِنَّ أَفْضَلَ الْأَصْدِقَاءِ أَقْدَمُهُمْ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

53 * اِنْتِخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

لَمْ يُوَاجِلِ الْعَقَّادُ دِرَاسَتَهُ فِي الْمَدْرَسَةِ الثَّانَوِيَّةِ.

(۱) عَقَّاد تحصیلش را در دبیرستان ادامه نداد.

(۲) عَقَّاد به تحصیل در دبیرستان نرسید.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

54 * اِنْتِخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

لَنْ يَزِيدَ شَيْءٌ مَعْرِفَتَكَ فِي الْحَيَاةِ إِلَّا الْكِتَابُ الْمُفِيدُ.

(۱) فقط کتاب مفید به شناخت در زندگی می‌افزاید.

(۲) چیزی جز کتاب مفید به شناخت در زندگی نخواهد افزود.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

55 * كَمِّلِ الْفَرَاقَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

أَضْعَفُ النَّاسِ مَنْ ضَعُفَ عَنْ كَيْتَمَانٍ سِرِّهِ. مردم کسی است که از رازش ناتوان باشد.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

ب) قَدْ أَضَافَ الْعُلَمَاءُ إِلَى الْمَكْتَبَةِ أَكْثَرَ مِنْ مِئَةِ كِتَابٍ. دانشمندان به کتابخانه بیش

از کتاب



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

56 * اِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي الْجُمْلِ:

شَاهِدَ جَمَاعَةً أَمَامَ مَسْجِدِ الْقَرْيَةِ - عندما يري حيواناً مُفْتَرَساً قُرْبَ غُشِّهِ ، يَتَّظَاهَرُ بِأَنَّ جَنَاحَهُ مُكْسُورٌ إِنَّهَا مِنْ أَغْرَبِ الْأَسْمَاكِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف) اسم تفضیل

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

ب) اسم المكان



اعراب و تحليل صرفي



مرجع ١: امتحان نهائي - ١٣٩٩

57 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ:

الكتابُ الْمُفِيدُ هُوَ الَّذِي يَزِيدُ مَعْرِفَتَكَ فِي الْحَيَاةِ.
(الف) الْمُفِيدُ:

١: اسم، مفرد، مذكّر، مُعَرَّفٌ بِأَلٍ / صِفَةٌ

٢: اسم، مفرد، مذكّر، مُعَرَّفٌ بِالْعَلَمِيَّةِ / خَبْرٌ
(ب) مَعْرِفَتُهُ:

١: اسم، جمع تكسير، مؤنث / مضافٌ إليه

٢: اسم، مفرد، مؤنث / مفعول

عَدُوٌّ عَاقِلٌ خَيْرٌ مِنْ صَدِيقٍ جَاهِلٍ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

58 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ:

(الف) عَدُوٌّ: ١: اسم، جمع تكسير، نكرة، / فاعل

٢: اسم، مفرد، مُذَكَّرٌ، نكرة، / مبتدا

(ب) جَاهِلٍ: ١: اسم فاعل، مفرد، مُذَكَّرٌ، نكرة، / صفت

٢: اسم مبالغة، مفرد، مُذَكَّرٌ، نكرة، / مضافٌ إليه

59

إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ الثَّالِيَةِ فِي هَذِهِ الْجُمْلِ:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

(الف) اسم التفضيل (ب) اسم المفعول (ج) اسم المكان (د) اسم المبالغة (هـ) اسم الفاعل

هُوَ كَانَ مِنْ أَهَمِّ الْكُتَابِ فِي مِصْرَ وَ إِنَّهُ عَلَامٌ فِي كُلِّ الْمَوْضُوعَاتِ. وَمَا دَرَسَ إِلَّا فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ لِعَدَمِ وُجُودِ مَدْرَسَةٍ ثَانَوِيَّةٍ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

60 إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ الثَّالِيَةِ فِي الْجُمْلِ.

الْعَمَالُ مَشْغُولُونَ بِالْعَمَلِ فِي الْقَصْعِ.

هَذِهِ السَّمَكَةُ مِنْ أَعْجَبِ الْأَسْمَاكِ فِي الصَّيْدِ.

«إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَارَةٌ بِالسَّوْءِ.»

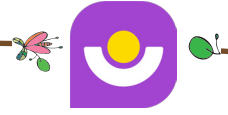
مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

(الف) اسم مبالغة

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

61 عَيْنِ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ:

«الْإِنْسَانُ الْعَاقِلُ يَسْتَطِيعُ أَنْ يَجِدَ غِذَاءً فِكْرِيًّا فِي كُلِّ مَوْضُوعٍ»



الف الإنسان:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

(١) اسم، مفرد، مذكّر، مُعرّف بآل / مبتدأ

(٢) اسم، مثنى، مذكّر، مُعرّف بالعلميّة / مبتدأ

ب موضوع:

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

(١) اسم مفعول، جمع، مُذكّر، نكرة / مجرور بحرف جرّ

(٢) اسم مفعول، مفرد، مُذكّر، نكرة / مضاف إليه

62 * عَيْنُ الصَّحِيحِ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْمَحَلِّ الإِعْرَابِيِّ: «إِسْتَحْدِمُوا الْعُقَالَ فِي الْمَصَانِعِ» مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

الف إسْتَحْدِمُوا: (١) فعلٌ ماضٍ، مجهول (٢) فعلٌ أمرٌ، معلوم مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

ب العقال: (١) اسم، جمع التّكسير، مُعرّف بآل، إسم فاعلٍ / مفعول (٢) اسم، جمع المذكر، مُعرّف بآل، إسم مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

المبالغة / مفعول

63 * إِبْحَثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ الثَّالِيَةِ فِي هَذِهِ الْجُمْلَةِ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

كُنَّا مُسْرُورِينَ عِنْدَ مُشَاهَدَةِ الْعُقَالِ فِي الْمَصَانِعِ. {إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ}. رَجَاءٌ، جَالِسُ الْأَعَاظِمِ فِي حَيَاتِكَ.

الف اسم المبالغة: مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٤

64 * إِبْحَثْ عَنِ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلَةِ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

١- هُوَ مِنْ أَهَمِّ الْكُتَابِ فِي مِصْرَ. ٢- نَحْنُ مُعْجَبُونَ بِالْأَطْعِمَةِ الْإِيرَانِيَّةِ فِي الْمَطَاعِمِ. ٣- يَذْهَبُ الصَّيَّادُونَ لِلصَّيْدِ.

الف اسم الفاعل مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب اسم التفضيل مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

65 * مَيِّزْ: مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

{أَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا}، شَاهَدَ السَّيِّدُ مُسْلِمِي جَمَاعَةً مِنَ الْمُسَافِرِينَ مُشَاهِدَةً.

كُلُّ وَعَاءٍ يَضِيْقُ بِمَا جُعِلَ فِيهِ إِلَّا وَعَاءُ الْعِلْمِ.

الف المستثنى مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب المُسْتَثْنَى مِنْهُ مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥



پاسخنامه تشریحی

۱ الف) الرَّأْسُ ب) الْمَوْقِفُ ج) الْمُفَكِّرُ

۲

الف) يَرْخُضُ

ب) شايسته

۳ الف) يَتَسَيَّعُ ≠ يَضِيقُ ب) فَرِحاً = مسروراً

۴ التجارب = التجربية

۵

الف

۱: نویسنده ۲: لذت بخش تر

۶ الف) المفكر ب) الكيف

ترجمة عبارت:

الف) عالمی که فکرهاى عمیق و جدید دارد.

ب) عضوی از اعضای بدن که بالای تنه قرار دارد.

۷ الف) لبتنى

ب) هونا

۸

الف) الأعلام

ب) الصغير

۹

الف) ناتوان ترین (ضعیف ترین)

ب) صحنه ها

۱۰

الف) أكلث

سوار شدم / چاپ کردم / خوردم؛ به باغ رفتیم و سیب خوردم.

الف) شکست ب) صحنه ج) نویسندگان

۱۲ الف) الفداء = الطعام (خوراک) / النزاع ≠ السلم (درگیری ≠ صلح)

۱۳ الف) يَضِيقُ ب) التدئين ج) الجزارة

۱۴

الف) كانَ لَهُ فَرَسٌ مَرِيضٌ. / كانَ يملكُ فَرَساً مَرِيضاً

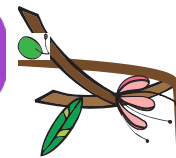
ب) اتَّصَلَ بِأَصْدِقَائِهِ.

پ) لِأَنَّهُ كانَ ثَقِيلاً جَداً.

ت) سَقَطَ الفرسُ فِي بئرٍ

۱۵

الف) ما كانت مدرسة ثانوية في أسوان.



ب تَعَلَّمَ الْعَقَّادُ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ مِنَ الْمُسَافِرِينَ.

پ وُلِدَ فِي أُسْوَانَ.

ت غَزِينَةُ (١)

١٦

الف أَنْ تُفَكِّرَ (التَّفَكُّرُ)

ب لِفَقْرِ أُسْرَتِهِ (لِأَنَّ أُسْرَتَهُ كَانَتْ فَقِيرَةً).

پ النَّشَاطُ

ت غَزِينَةُ ٢

١٧

الف عَاشَ الْعَقَّادُ مُجَدِّدًا.

ب أُمُّ الْعَقَّادِ كَرِيءٌ.

پ لَمْ يُوَاصِلِ الْعَقَّادُ دِرَاسَتَهُ لِغَدَمِ وُجُودِ مَدْرَسَةِ ثَانَوِيَّةٍ فِي بَلَدِهِ.

ت ١، (يَعْتَقِدُ الْعَقَّادُ أَنَّ الْجَمَالَ جَمَالُ الْخَرِيَّةِ).

١٨ ترجمه متن:

اعضای خانواده مقابل تلویزیون نشستند، حاجیان در فرودگاه را مشاهده می کردند. عارف به پدر و مادرش نگاه کرد و با تعجب پرسید: العقاد ادیب و روزنامه نگار و اندیشمند و شاعر مصری است فقط در مرحله ابتدایی درس خواند به دلیل نبودن دبیرستان در استان اسوان که در آن متولد شد و رشد کرد.

الف أَلْعَقَّادُ أَدِيبٌ وَ صَخْفٌ وَ مُفَكِّرٌ وَ شَاعِرٌ مِصْرِيٌّ

ب جَلَسَ أَعْضَاءُ الْأُسْرَةِ أَمَامَ التِّلْفَازِ.

پ نَظَرَ عَارِفٌ إِلَى وَالِدِيهِ.

ت لِعَدَمِ وُجُودِ مَدْرَسَةِ ثَانَوِيَّةٍ فِي مُحَافَظَةِ أُسْوَانَ الَّتِي وُلِدَ وَ نَشَأَ فِيهَا.

١٩

الف ١: شَدِيدٌ تَر (سخت تر) ٢: اسْتَوَار (محکم)

٢٠ **الف** ١: نَدِيد ٢: بَيْنِيد ٣: بَيْنِنْدَه

ب) ١: مرا حفظ کرده است ٢: حفظ می کردند ٣: حفظ شده

٢١ **الف** ١: کمک نخواهند کرد

٢: کمک نکن

٣: کمک کردم

٤: باید کمک کنده

٢٢ **الف** ١: الْمُسْتَعْنَى: عَلِيًّا ٢: الْمُسْتَعْنَى مِنْهُ: الطُّلَابُ ٣: الصِّفَةُ: الْقَدِيمَةُ ٤: الْمُضَافُ إِلَيْهِ: الْإِنْسَانُ

٢٣ **الف** مجرور به حرف جر - حال

ب) فاعل - مفعول

ج) مبتدا - مستثنى

٢٤ **الف** ١: اسم المفعول: مُكَرَّرَةٌ ٢: اسم الفاعل: مانعاً ٣: اسم المبالغة: غَلَامَةٌ ٤: اسم المكان: الْكَتْبَةُ

ب) ١: بسیار امرکننده ٢: ضعیف ترین



۲۵ الف) اهتمام: مفعول / الإنسان: مضاف اليه (ب) الحاج: مبتدا / الشَّريفة: صفت

۲۶ الف) مبتدا - خبر

(ب) مفعول - مستثنى

(ج) مضاف اليه - حال

۲۷ الف

۲۸ ب (فقط صادق موفق شد)

۲۹ الف

(۱) به من کمک کردند (۲) باید کمک کنند (۳) کمک خواهیم کرد.

۳۰ الف

صادقاً = مستثنى

ب

الطلاب = مستثنى منه

۳۱ الف

مرتفع

ب

مكررة

۳۲ الف

حامداً

ب

الطلاب

۳۳ الف

ماخوذ

ب

الفهامة

پ

المكتبة

۳۴ الف

۱: دانستی ۲: نمی دانید

ب

۱: نپریدم ۲: می پرند.

۳۵ الف

الطلاب

ب

قاسماً

۳۶ الف

الف) باید کمک کنند (ب) نباید کمک کنیم (پ) کمک نمی کنی

۳۷ الف

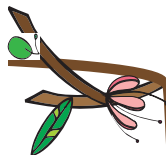
أكثر

ب

الشلال

پ

المرتفع



۳۸

الف

از رحمت خدا ناامید نمی‌شود مگر قوم کافر. (فقط گروه کافر از رحمت خدا ناامید می‌شود).

ب

گفته می‌شود که عقاد هزاران کتاب خواند. (خوانده است)

پ

ممکن نیست که تجربه یک فرد به بیش از ده‌ها سال برسد.

۳۹

الف

پس همهٔ فرشتگان با هم سجده کردند، جز ابلیس.

۴۰

الف

انسان دانا در هر موضوعی خوراکی فکری می‌یابد.

ب

هر چیزی هنگامی که زیاد شود ارزان می‌شود به‌جز ادب.

۴۱

الف

(الف) قله، عبادت می‌کرد (ب) ملت‌ها، هزاران

۴۲

الف

نامیده می‌شود، بلند

۴۳

الف

۱: تلاش نخواهند کرد ۲: باید تلاش کنیم ۳: تلاش نکرد ۴: تلاش کردن

۴۴

الف

(الف) ۱ (ب) ۲

۴۵

الف

(الف) پرورش یافت.

ب

(ب) مایه تباهی

۴۶

الف

(ج) پناه برد.

ب

شادمانی، لبخندها

پ

پایین، جوجه‌های

۴۷

الف

تنها گروه کافر از رحمت خدا ناامید می‌شوند. (جز گروه کافر کسی از رحمت خدا ناامید نمی‌شود).

ب

کتاب در جان خواننده‌اش عمیقاً تأثیری می‌گذارد که در نظراتش آشکار می‌شود.

پ

هرگاه اندیشه‌ی توانمندی داشته باشی می‌توانی به‌وسیله آن هر آنچه را می‌خوانی بفهمی.

۴۸

الف

۲: تنها یک کشاورز را در مزرعه دیدیم.

ب

خانوادهٔ عقاد نتوانست او را برای کامل کردن تحصیلاتش به دبیرستان بفرستد.

پ

هنگامی که مردم بت‌های شکسته‌شان را دیدند، ابراهیم (ع) را برای محاکمه آوردند (حاضر کردند).

ت

گاهی دانش‌آموزان، انگلیسی را از گردشگرانی که به کشورشان می‌آیند، می‌آموزند (یاد می‌گیرند)

۵۰

الف

هر چیزی به جز دانش با اتفاق (بخشش) کم می‌شود.

ب

من مطمئنم اگر تعدادی کتاب را بخواند، بسیار می‌آموزد (یاد می‌گیرد).

همکلاسی‌ها (همکاران) جز به خودشان اعتماد نمی‌کنند (فقط به خودشان تکیه می‌کنند).



۵۱

الف

۱

۵۲

الف

چشمی که در راه خدا بیدار می ماند روز قیامت گریه نمی کند.

ب

بعضی از مردم اعتقاد دارند که هزار فکر سودمندتر از یک فکر است.

پ

همانا بهترین دوستان قدیمی ترین آنها هستند.

۵۳

الف

۱

۵۴

الف

گزینۀ ۲

۵۵

الف

ضعیف ترین / پنهان کردن

ب

صد / (افزوده اند یا افزودند)

۵۶

الف

اغرب

ب

مسجد

۵۷

الف: (۱)

ب: (۲)

۵۸

الف (۲)

ب (۱)

۵۹

الف

الف) أهم ب) الفُضُوعَات ج) مَدْرَسَة د) غَلَام هـ) الكُتَاب

۶۰

الف

أَمَارَة (اسم مبالغه)

۶۱

الف

گزینۀ ۱

ب

گزینۀ ۲

۶۲

الف

۲

ب

۱

۶۳

الف

أَمَارَة

۶۴

ترجمة عبارات:

۱- او از مهم ترین نویسندگان در مصر است. ۲- ما از غذاهای ایرانی در رستوران ها درشگفتیم. ۳- شکارچیان برای شکار می روند.

الف

الکُتَاب



بُ أَهَمَّ

٦٥

الف وعاء

بُ كُلُّ وعاء





مشاوره کنکور نوتروفیل

بیستوفیل عربی درس چهارم دوازدهم

تیم نوتروفیل
تجربی و ریاضی

فهرست

- ۱..... واژگان
- ۲..... درک مطلب
- ۴..... قواعد
- ۶..... ترجمه
- ۹..... اعراب و تحلیل صرفی



واژگان



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

۱ عین المتضاد و المترادف: (يَصْغُرُ / يَذْكُرُ / يَقْدِرُ / يَكْبُرُ / يَسْتَطِيعُ / يَضْحَكُ)

..... = ≠

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۲ عین الكلمة الصحيحة للفراغ: (كلمتان زائدتان)

الجَزَارَةُ - الضَّخْفَى - المُفَكَّرُ - الشَّدَائِدُ - المَطَارُ - الجُنْدِيُّ

الف) حَصَرَ السَّيَاحَ فِي قَاعَةٍ لَكِنَّ الدَّلِيلَ لَمْ يَخْضُرْ.

ب) سَيَّارَةٌ نَسْتُخْدِمُهَا لِلْعَمَلِ فِي الْمَزْرَعَةِ.

ج) هُوَ الْعَالِمُ الَّذِي لَهُ أَفْكَارٌ غَمِيقَةٌ وَ حَدِيثَةٌ.

د) عِنْدَ يُعْرَفُ الْإِخْوَانُ.

۳ عَيْنِ الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (غَارٍ جَرَاءٍ - عَلَمٌ - الْإِزْدِحَامُ - اسْتَمَعَ - الصَّنَمُ - يَطُوفُونَ) (كلمتان زائدتان)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف) لو لَا الشَّرْطِيُّ لَأَشْتَدَّ أَمَامَ الْمَلْعَبِ الرِّيَاضِيِّ.

ب) نَزَلَ الْقُرْآنُ عَلَى النَّبِيِّ (ص) فِي

ج) تَمَثَّلَ مِنْ حَجَرٍ أَوْ خَشَبٍ أَوْ حَدِيدٍ يُعْبَدُ مِنْ دُونِ اللَّهِ.

د) رَفَعَتِ الْفَائِزَةُ الْأُولَى فِي الْمُبَارَاةِ أَيْرَانَ.

۴ عَيْنِ الْمُتَرَادِفِ لِكَلِمَتِي «الْمُطْمَئِنُّ» وَ «الْعَيْشُ» وَ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَةِ «الصَّرَاعُ» فِي الْجُمْلَةِ التَّالِيَةِ. مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

«أَنَا وَاثِقٌ فِي حَيَاتِي بِأَنَّ السَّلَامَ لَا يُسَبِّبُ الْعَدَاوَةَ بَيْنَ النَّاسِ»

الف) الْمُطْمَئِنُّ = ب) الْعَيْشُ = ج) الصَّرَاعُ ≠

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۵ عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ:

الأعصاب □ الأسنان □ العظام □ الأعين □ الرجال □

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

۶ عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ:

الف) الْعَشُ ب) الطَّائِرُ ج) الْفُنُقُ د) الْفَرَاخُ

ب) اكتب جمع الكلمة: الْفَقِيرُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۷ عَيْنِ الْمُتَرَادِفِ وَ الْمُتَضَادِّ: «رَخُصٌ - اتَّسَعَ - نَصَرَ - غَلَا - أَعَانَ»

..... = ≠

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۸ تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف) إِنَّ الزَّرَافَةَ بِكَمَاءٍ لَيْسَتْ لَهَا أَحْبَالٌ صَوْتِيَّةٌ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

۹ عَيْنِ الْكَلِمَةِ الْغَرِيبَةِ:

الف) الْأَعَاظِمُ ب) الثَّمُوعُ ج) الْأَعْصَابُ د) الْعِظَامُ



10 عَيْنِ الصَّحِيحِ لِلْفَرَاغِ: (العَيْنُ - الظروف - الإنفاقي - الثانويَّة - الغلاف - سُدى) (كلمتان زائدتان) مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠
الف) لا يَنْزُكُ اللهُ الْإِنْسَانَ

ب) هِيَ الْمَرْحَلَةُ الدَّرَاسِيَّةُ بَعْدَ الْإِبْتِدَائِيَّةِ.

ج) سَعُرَ يَرْخُصُ فِي نِهَآيَةِ الصَّيْفِ بِسَبَبِ وَفُورِهِ فِي السُّوقِ.

د) يَنْقُصُ كُلُّ شَيْءٍ بِ إِلَّا الْعِلْمَ.

11 عَيْنِ الْمُتَضَادِّ وَ الْمُتَرَادِفِ: (إخْتِفَاء - وَائِق - ظُهور - سُهولة - مُطْمئن - جَبَل) مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠
الف) () = () ب) () ≠ ()

12 عَيْنِ الْمُتَضَادِّ وَ الْمُتَرَادِفِ فِي الْكَلِمَاتِ الثَّالِيَةِ: «النَّزاع، إِسْطِطَاع، وَطْأَة، قَدَر، السَّلْم، مُسْتَطِيع، قَدَم»

الف) ≠ ب) = ج) = مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

13 عَيْنِ الْكَلِمَةِ الصَّحِيحَةِ لِلْعِبَارَاتِ: (كلمتان زائدتان) مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢
(أَمَثَلًا - الْجَزَاة - أَثَبَتْ - الْحَمَامَة - الْفَائِزَة - إِسْتَعْلَ)

الف) تَرْفَعُ الْأَوَّلَى فِي الْمُبَارَاةِ عَلَّمَ إِيْرَانِ.

ب) إِذَا أَرَادَ اللهُ هَلَاكَ الثَّمَلَةِ لَهَا جَنَاحَيْنِ.

ج) الْعَامِلُ الْمُجِدُّ فِي الْقَصْنَعِ.

د) سَيَّارَةٌ تُسْتَخْدَمُ لِلْعَمَلِ فِي الْمَزْرَعَةِ.

14 ترجم الكلمات التي تحتها خط: مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الف) الْغُرْبُ تَعْرِفُ مَنْ أَنْكَرَتْ وَالْعَجْمُ مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

15 عَيْنِ الْمُتَرَادِفِ لِكَلِمَةِ (الغذاء) وَ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَتِي (الأموات) وَ (الظُّهور) فِي الْجُمْلَةِ الثَّالِيَةِ: مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣
{السَّمْكُ الْمَدْفُونُ فِي مَكَانٍ اخْتِفَاءِهِ لَا يَحْتَاجُ إِلَى الْمَاءِ وَالطَّعَامِ احْتِيَاجَ الْأَحْيَاءِ}.

الف) = ب) ≠ ج) ≠

16 عَيْنِ الْمُتَرَادِفِ لِكَلِمَتِي (تَكَلَّمَ وَ الْقَصَائِبِ) وَ الْمُتَضَادِّ لِكَلِمَةِ (سَلَّمَ) فِي الْعِبَارَاتِ الثَّالِيَةِ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥
عِنْدَ الشَّدَائِدِ يُعْرِفُ الْإِخْوَانُ / قَدْ حَدَّثَ الْقُرْآنُ عَنْ صِرَاعِ الْأَنْبِيَاءِ مَعَ الْكَافِرِينَ.

17 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ: مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

الف) مُدِّ رَجْلَكَ عَلَى قَدْرِ كِسَائِكَ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

18 تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ حَسَبَ الْعِبَارَةِ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

الف) هَذَا ابْنُ خَيْرٍ عِبَادِ اللهِ. مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

ب) لَيْسَ قَوْلُ هِشَامٍ بِضَائِرِ الْإِمَامِ (ع). مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥



19 إقرأ النص ثم أجب عن الأسئلة التالية:

«الآثار القديمة اكتشفها الإنسان تؤكد إهتمام الإنسان بالدين و تدل على أنه فطرئ في وجوده»



«يُقَالُ إِنَّ الْعَقَادَ مِنْ أَهَمِّ الْكُتَابِ فِي مِصْرَ. مَا دَرَسَ إِلَّا فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ لِعَدَمِ وَجُودِ مَدْرَسَةِ ثَانَوِيَّةٍ»

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

الف ماذا تُؤَكِّدُ الْآثَارُ الْقَدِيمَةُ؟

ب ما هو الْعَقَادُ؟

پ لماذا دَرَسَ الْعَقَادُ الْمَرْحَلَةَ الْإِبْتِدَائِيَّةَ فَقَطْ؟

ت مَنْ اكْتَشَفَ الْآثَارَ الْقَدِيمَةَ؟

ث اُكْتُبْ: مفرد (الكتاب)

20 * إقرأ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الثَّالِيَةِ:

«يَنْظُرُ هِشَامٌ إِلَى الْخُجَاجِ، إِذْ جَاءَ زَيْنُ الْعَابِدِينَ (ع) فَطَافَ بِالْبَيْتِ، فَلَمَّا وَصَلَ إِلَى الْحَجَرِ ذَهَبَ النَّاسُ جَانِبًا، فَاسْتَلَمَهُ بِسَهْوَةٍ» «إِنَّ الْعَقَادَ مِنْ أَهَمِّ الْكُتَابِ فِي مِصْرَ. يُقَالُ إِنَّهُ قَرَأَ آلاَفَ الْكُتُبِ وَ تَعَلَّمَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ مِنَ السِّيَّاحِ»

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٨

الف كم كتاباً قرأ الْعَقَادُ؟

ب مَنْ يَنْظُرُ إِلَى الْخُجَاجِ؟

پ مِمَّنْ تَعَلَّمَ الْعَقَادُ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ؟

ت كَيْفَ اسْتَلَمَ زَيْنُ الْعَابِدِينَ (ع) الْبَيْتَ؟

ث اُكْتُبْ جمع «البيت».

21 * إقرأ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الثَّالِيَةِ:

«قَالَتِ الْأُمُّ: أَنَا أَتَذَكَّرُ جَبَلَ الثَّوْرِ الَّذِي كَانَ النَّبِيُّ (ص) يَتَعَبَّدُ فِي غَارِ حِرَاءِ الْوَاقِعِ فِي قَمَتِهِ. وَلَكِنِّي مَارَأَيْتُ الْغَارَ، لِأَنَّهُ يَقَعُ فَوْقَ جَبَلٍ مُرْتَفِعٍ، لَا يَسْتَطِيعُ ضَعُودُهُ إِلَّا الْأَقْوِيَاءُ»

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الظَّيْنِ ثُمَّ يَنَامُ نَوْمًا عَمِيقًا أَكْثَرَ مِنْ سَنَةٍ»

الف «هل يَسْتَطِيعُ كُلُّ النَّاسِ ضَعُودَ الْغَارِ؟»

ب «مَنْ كَانَ يَتَعَبَّدُ فِي غَارِ حِرَاءِ؟»

پ «أَيْنَ يَسْتَرْ السَّمَكُ نَفْسَهُ؟»

ت «كم مُدَّةً يَنَامُ السَّمَكُ؟»

22 * إقرأ النَّصَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ الثَّالِيَةِ:

«كَانَ الْفَرَزْدَقُ مِنْ شُعَرَاءِ الْعَصْرِ الْأُمَوِيِّ وَ مُجَبَّأً لِأَهْلِ الْبَيْتِ (ع). وَ كَانَ يَسْتَرْ حُبَّهُ عِنْدَ خُلَفَاءِ بَنِي أُمَيَّةٍ وَلَكِنَّهُ جَهَرَ بِهِ لَمَّا حَجَّ هِشَامُ بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ فِي أَيَّامِ أَبِيهِ» «سَمَكَةُ الثِّيْلَابِيَا مِنْ أَغْرِبِ الْأَسْمَاكِ تُدَافِعُ عَنْ صِغَارِهَا وَ هِيَ تَسِيرُ مَعَهَا. إِنَّهَا تَعِيشُ فِي شَمَالِ إِفْرِيقِيَا. وَ تَبْلُغُ صِغَارَهَا عِنْدَ الْخَطَرِ ثُمَّ تُخْرِجُهَا بَعْدَ زَوَالِ الْخَطَرِ»

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٠

الف متى جَهَرَ الْفَرَزْدَقُ حُبَّهُ لِأَهْلِ الْبَيْتِ (ع)؟

ب مَنْ كَانَ الْفَرَزْدَقُ؟

پ أَيْنَ تَعِيشُ سَمَكَةُ الثِّيْلَابِيَا؟

ت مِمَّنْ تُدَافِعُ السَّمَكَةُ؟





٢: المُسْتَثْنَى و المُسْتَثْنَى مِنْهُ

١: المفعول المطلق و نوعه

٢٣ مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ:

٣: الحال

وَقَفَّ الْمُهَنْدِسُ الشَّابُّ فِي الْمَصْنَعِ مُبْتَسِمًا - هَذَا السَّمَكُ يَحْتَاجُ إِلَى الْمَاءِ احْتِيَاجًا - مَا فَازَ أَحَدٌ إِلَّا الصَادِقَ.

مرجع ١: امتحان نهایی - ١٣٩٨

مرجع ١: امتحان نهایی - ١٣٩٩

٢٤ تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

إِمْتَنَعَ (خوداری کرد) ١: كَانَ قَدْ إِمْتَنَعَ ٢: لَا تَمْتَنِعُوا ٣: لَا يَمْتَنِعُونَ ٤: الإِمْتِنَاعُ

٢٥ مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ (١. الْمَفْعُولُ الْمُطْلَق - ٢. نَوْعُهُ - ٣. الصِّفَةُ - ٤. الْمَفْعُولُ)

الف) «فَاصْبِرْ صَبْرًا جَمِيلًا»

ب) «إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ»

مرجع ١: امتحان نهایی - ١٣٩٩

مرجع ١: امتحان نهایی - ١٣٩٩

٢٦ تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ وَ الْكَلِمَاتِ التَّالِيَةَ:

تَقَاعَدَ (بازنشسته شد)

١. هُوَ كَانَ قَدْ تَقَاعَدَ.

٢. أَنْتَ لَا تَتَقَاعَدُ.

٣. نَحْنُ نَتَقَاعَدُ.

٤. أَنْتُمْ سَتَتَقَاعَدُونَ.

مرجع ١: امتحان نهایی - ١٣٩٩

٢٧ مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ: (١: الْمَفْعُولُ الْمُطْلَق - ٢: نَوْعُهُ - ٣: الْفَاعِلُ - ٤: الْخَبَرُ)

الف) «كَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا»

ب) وَرَقَّةُ الرَّيْتُونِ رَمَزُ السَّلَامِ.

٢٨ عَيِّنِ الصَّحِيحَ فِي التَّحْلِيلِ الصَّرْفِيِّ وَ الْإِعْرَابِ لِمَا أُشِيرَ إِلَيْهِ بِخَطٍّ:

مرجع: امتحان نهایی - ١٣٩٩

- الْعُمَالُ الْمُجْتَهِدُونَ يَشْتَغِلُونَ فِي الْمَصْنَعِ.

الف) يَشْتَغِلُونَ:

١) فَعْلٌ مُضَارِعٌ، جَمْعٌ مَذْكَرٌ غَائِبٌ، ثَلَاثِيٌّ مُزِيدٌ مِنْ بَابِ افْتِعَالٍ، لَازِمٌ، مَعْرَبٌ / فَعْلٌ وَ خَبَرٌ

مرجع: امتحان نهایی - ١٣٩٩

٢) فَعْلٌ مُضَارِعٌ، مُفْرَدٌ مَذْكَرٌ مُخَاطَبٌ، ثَلَاثِيٌّ مُزِيدٌ مِنْ بَابِ افْتِعَالٍ، مُتَعَدٍّ، مَعْرَبٌ / فَعْلٌ وَ الْجُمْلَةُ فَعْلِيَّةٌ

ب) الْمُجْتَهِدُونَ:

١) اسْمٌ، جَمْعٌ، مُؤَنَّثٌ، مَعْرَبٌ، مَعْرَفٌ بِأَلٍ / خَبَرٌ وَ مَرْفُوعٌ

مرجع: امتحان نهایی - ١٣٩٩

٢) اسْمٌ، جَمْعٌ، مَذْكَرٌ، مَعْرَبٌ، مَعْرَفٌ بِأَلٍ / صِفَتٌ وَ مَرْفُوعٌ

مرجع: امتحان نهایی - ١٤٠٠

٢٩ إِبْحَثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ:



مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٥

الف (١: اسم الفاعل ٢: اسم المفعول ٣: اسم المبالغة ٤: اسم المكان ٥: اسم التفضيل)

«غَفَّرَ لِي رَبِّي وَ جَعَلَنِي مِنَ الْمُكْرَمِينَ» / الطالبتان تَقْرآنِ دُرُوسَهُمَا أَكْثَرَ مِنْ صَدِيقَاتِهِمَا / اِشْتَدَّ الْإِزْدِحَامُ أَمَامَ الْمَلْعَبِ الرِّيَاضِيِّ / الطَّبَاخُ وَضَعَ الطَّعَامَ عَلَى الْمِنضَةِ.

30 مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ (١: الحال ٢: المستثنى، المُستثنى منه ٣: المفعول المُطْلَق و نوعه ٤: اسم حرف المُشَبَّهَة

بالفعل)

«نَزَلَ الْمَلَائِكَةُ تَنْزِيلًا» - ظَنُّوا أَنَّ إِبْرَاهِيمَ (ع) هُوَ الْفَاعِلُ فَأَحْضَرُوهُ لِلْمَحَاكِمَةِ - قَرَأْتُ الْكِتَابَ إِلَّا مَصَادِرَهُ - «و لَا تَهْنُوا وَلَا تَحْزَنُوا وَ أَنْتُمْ الْأَعْلَوْنَ»

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

مرجع: امتحان نهائي - ١٣٩٩

الف الحال:

ب المستثنى، المُستثنى منه:

پ المفعول المُطْلَق و نوعه:

ت اسم حرف المُشَبَّهَة بالفعل:

31 عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الصَّحِيحَةَ لِلْعِبَارَاتِ: (كلمتان زائدتان)

(العدالة / وَرَقَةُ الزَّيْتُون / دُبُّ الْبَانَدَا / الزَّرَافَةُ)

(الف) هُوَ رَمُزُ السَّلَامِ (ب) حَيَوَانٌ أَبْكَمٌ لَيْسَتْ لَهَا أَحْبَالٌ صَوْتِيَّةٌ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٣

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

32 مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ:

مَا شَاهَدْتُ الطَّلَابَ فِي صَالَةِ الْإِمْتِحَانِ إِلَّا صَادِقًا.

إِذَا طَلَبْتُ أَنْ تَنْجَحَ فِي عَمَلِكَ فَقُمْ بِهِ وَ أَنْتَ وَحِيدٌ.

أَنْشَدَ الْفَرَزْدَقُ قَصِيدَتَهُ إِنْشَادًا رَائِعًا.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

الف المفعول المُطْلَق و نوعه

33 عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الصَّحِيحَةَ لِلْعِبَارَاتِ: (كلمتان زائدتان)

(يَنْقُضُ - الْحَنِيفُ - يَنَامُ - الْفَهْدَشُ - الْجَاهِلُ - يَسْهَرُ)

(الف) يَتَزَكَّى الْبَاطِلُ وَ يَرْعُبُ فِي دِينِ الْحَقِّ.

(ب) يَبْنِي بَيْتَهُ عَلَى الرَّمْلِ.

(ج) حَارِشُ الْفُنْدُقِ كُلُّ اللَّيْلِ مَعَ زَمِيلِهِ.

(د) كُلُّ شَيْءٍ بِالْإِنْفَاقِ إِلَّا الْعِلْمُ.

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠٢

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

34 عَيِّنِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا حَظٌّ:

الف الْحِكْمَةُ لَا تَعْمُرُ فِي قَلْبِ الْمُتَكَبِّرِ الْجَبَّارِ.

35 مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ:

حَضَرَ الطَّلَابُ فِي صَالَةِ الْإِمْتِحَانِ إِلَّا حَامِدًا - طَافَ زَيْنُ الْعَابِدِينَ (ع) بِالْبَيْتِ طَوَافَ الْأَعْظَمِ - أَلْعَبُونَ الْإِيرَانِيُّونَ رَجَعُوا مِنْ الْمُسَابَقَةِ مُبْتَسِمِينَ.

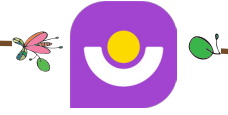
مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

مرجع: امتحان نهائي - ١٤٠١

الف المفعول المُطْلَق

ب نوعه





مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

36 عَيْنِ الْكَلِمَةِ الصَّحِيحَةَ لِلْعِبَارَاتِ. (كلمتان زائدتان)

«دارجة - اللّيم - الكريم - عاصفة»

الف) إِنْ نَحْنُ أَكْرَمْنَا تَمَرَدَ.

ب) كَانَتْ طَيْسِفُون قُرْبَ بَغْدَادَ السَّاسَانِيَّيْنِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

37 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الثَّلَاثِيَّةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱ ۳. لَنْ

۱: سَيَتَقَرَّبُ إِلَى اللَّهِ ۲: هُمْ يَتَقَرَّبُونَ إِلَى الْخَيْرَاتِ.

تَتَقَرَّبُ إِلَى الذَّنْبِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

38 مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ الثَّلَاثِيَّةِ:

لَا يَخْتِاجُ السَّمَكُ الْمَدْفُونُ إِلَى الْهَوَاءِ احْتِيَاجَ الْأَحْيَاءِ - أَعْطَى الْفَدِيرُ مَسْئُولِيَّةَ الْمَكْتَبَةِ لَزَمِيلِي وَ هُوَ جَدِيرٌ بِهَا - لَا تَقُلْ كَلَاماً إِلَّا الْحَقَّ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف) الْمَفْعُولُ الْمُطْلَقُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

ب) نَوْعُ الْمَفْعُولِ الْمُطْلَقِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

پ) الصِّفَةُ

39 إِنْحِثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

يَنْتَظِرُ الْوَالِدُ أَسْفَلَ الْجَبَلِ - الصَّيَادُونَ مُعْجَبُونَ بِهَذِهِ السَّمَكَةِ - رَأَيْتُ التَّلَامِيذَ فِي الْمَوْقِفِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) اسْمُ الْفَاعِلِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب) اسْمُ الْمَفْعُولِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ) اسْمُ التَّفْصِيلِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ت) اسْمُ الْمَكَانِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ث) اسْمُ الْمُبَالَغَةِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

40 مَيِّزُ فِي الْعِبَارَاتِ الثَّلَاثِيَّةِ:

مَنْ عَاشَ بِوَجْهَيْنِ مَاتَ وَ هُوَ خَاسِرٌ. لَمْ يَسْمَحِ النَّاسُ أَنْ يَسْتَلِمَ أَحَدُ الْحَجَرِ الْأَسْوَدَ إِلَّا الْإِمَامُ الرَّايِعُ (ع). يَعِيشُ السَّمَكُ الْمَدْفُونُ دَاخِلَ حُفْرَةٍ عَيْشاً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف) الْمُسْتَثْنَى

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب) الْمُسْتَثْنَى مِنْهُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ) نَوْعُ الْمَفْعُولِ الْمُطْلَقِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

41 تَرْجِمِ الْأَفْعَالَ الثَّلَاثِيَّةَ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف) رَجَاءٌ، عَلَّمَ سَعِيداً الْقُرْآنَ. ب) لَنْ يُعَلِّمَ الْمُدْرِّشُ لُغَةً.

عَلَّمَ: يَادِدَادَ



ترجمه



مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

42 تَرْجِمِ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:



مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف «لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا»

ب ثُمَّ عَلَّقَ الْفَأْسَ عَلَى كَتِفِهِ وَ تَرَكَ الْمَعْبَدَ.

پ الزَّرَافَةُ بِكَمَاءٍ لَيْسَتْ لَهَا أَحْبَالٌ صَوْتِيَّةٌ.

ت الحضارات القديمة تُؤكِّد اهتمام الإنسان بالدين.

ث هذا السَّمَكُ يَنَامُ نَوْمًا عَمِيقًا أَكْثَرَ مِنْ سَنَةٍ.

ج عِنْدَمَا تَسْقُطُ الْحَشَرَاتُ عَلَى سَطْحِ الْمَاءِ تَبْلُغُهَا حَيَّةٌ.

خَافَ هِشَامٌ مِنْ أَنْ يَعْرِفَ أَهْلَ الشَّامِ الْإِمَامَ (ع) وَ يَرْغَبُوا فِيهِ.

43 ترجم الكلمات التي تحتها خط:

الف) عباداته وَ شعائره كانت خُرافيةً.

ج) العقاد صحفى وَ شاعرٌ مصرى

ب) هذا الذى تعرف البطحاء وَ طائته

د) أتمنى أن أزور هذه الأماكن.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع: امتحان نهایی - ۱۳۹۸

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع ۱: امتحان نهایی - ۱۳۹۹

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

44 ترجم الآيات وَ العبارات التالية إلى الفارسية:

الف {إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيلًا}.

ب لَقَا وَصَلَ هِشَامٌ إِلَى الْحَجَرِ لَمْ يَقْدِرْ أَنْ يَسْتَلِمَهُ.

پ إِذَا أَرَادَ اللَّهُ هَلَاكَ النَّمْلَةِ أَتَبَتْ لَهَا جَنَاحَيْنِ.

45 ترجم هذه الجمل:

الف «يَقُولُونَ بِأَفْوَهِهِمْ مَا لَيْسَ فِي قُلُوبِهِمْ وَ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا يَكْتُمُونَ»

ب {كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ}.

پ {إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ}.

ت أَسْلَمَتِ الشَّيْمَاءُ فَاخْتَارَتْ قَوْمَهَا وَ دَعَتْهُمْ إِلَى الْإِسْلَامِ وَ بَيَّنَّتْ أَخْلَاقَ النَّبِيِّ (ص) لَهُمْ.

ث مَا ظَنَنْتُ أَنْكَ تُجِيبُ إِلَى طَعَامِ قَوْمٍ عَانَلَهُمْ مَجْفُوً وَ غَنِيَهُمْ مَدْعُو.

ج رَبُّنَا يَجْعَلُ أَيْامَنَا كَثِيرَ الْبَرَكَاتِ وَ يَحْمِي بِلَادَنَا مِنَ الشَّرُّورِ.

خَافَ نُوْبِلٌ أَنْ يَذْكُرَهُ النَّاسُ بِالسَّوْءِ بَعْدَ مَوْتِهِ.

46 ترجم العبارتين الفارسيّة:

الف أَلْحُوْثُ يُصَادُّ لِاسْتِخْرَاجِ الزَّيْتِ مِنْ كَبِدِهِ لِصِنَاعَةِ مَوَادِّ التَّجْمِيلِ.

ب قَالَ رَجُلٌ مِنْ هَذَا الَّذِي قَدْ سَمَخَ النَّاسُ لَهُ بِاسْتِلاَمِ الْحَجَرِ.

47 ترجم العبارات إلى الفارسيّة:

الف «كَانَ يَنْظُرُ هِشَامٌ إِلَى النَّاسِ وَ مَعَهُ جَمَاعَةٌ.»

ب «طَافَ زَيْنُ الْعَابِدِينَ (ع) بِالْبَيْتِ طَوَافَ الْأَعَاضِمِ.»

پ «كَانَ الْفَرَزْدَقُ حَاضِرًا فَأَنْشَدَ قَصِيدَةً فِي مَدْحِ الْإِمَامِ (ع).»

48 ترجم العبارات إلى الفارسيّة:

الف فِي يَوْمٍ مِنَ الْأَيَّامِ جَاءَ بِهِ أَبُوهُ إِلَى عَلِيٍّ (ع).

ب أَلْعَرَبُ تَعْرِفُ مَنْ أَنْكَرَتْ وَ الْعَجَمُ.



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

پ الفرزدق وُلِدَ فِي مَنْطِقِهِ بِالْكُؤَيْتِ الْحَالِيَةِ وَ عَاشَ بِالْبَصْرَةِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

ت لَمَّا وَصَلَ إِلَى الْحَجَرِ، ذَهَبَ النَّاسُ جَانِباً، فَاسْتَلَمَهُ اسْتِلَاماً سَهْلاً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

49 * تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَالْأَشْعَارَ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

الف وَ لَيْسَ قَوْلُكَ: مَنْ هَذَا؟ بِضَائِرِهِ.

ب

هذا ابنُ خَيْرِ عِبَادِ اللَّهِ كُلِّهِمْ هذا الثَّقِيُّ النُّقِيُّ الطَّاهِرُ الْعَلَمُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۰

50 * كَفَلَ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

الف يَنْقُضُ كُلُّ شَيْءٍ بِالْإِنْفَاقِ إِلَّا الْعِلْمَ فَإِنَّهُ يَزِيدُ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۲

..... با انفاق کم می شود به جز علم، زیرا آن

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

51 * كَفَلَ الْفَرَاغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف «يَعِيشُ الْبَخِيلُ فِي الدُّنْيَا عَيْشَ الْفُقَرَاءِ.»

شخص بخيل در دنيا فقيران

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

52 * اِنتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجُمَةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۱

الف «إِنَّ الزَّرْعَ يَنْبُثُ فِي السَّهْلِ وَلَا يَنْبُثُ فِي الصَّفَا.»

۱: کشت در باغ می روید و بر کوه نمی روید. ۲: کشت در دشت می روید و بر تخته سنگ نمی روید.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

53 * تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف هَؤُلَاءِ الْخَجَّاجُ لَمْ يَسْتَلِفُوا الْحَجَرَ اسْتِلَاماً سَهْلاً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب يُعَلِّمُهُ الْقُرْآنَ تَعْلِيماً

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ العاقلُ يَبْنِي بَيْتَهُ عَلَى الصَّخْرِ وَالْجَاهِلُ يَبْنِيهِ عَلَى الرَّمْلِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

54 * تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

الف {وَنَزَلَ الْمَلَائِكَةُ تَنْزِيلاً}.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

ب لَمْ يَفْدِرِ الْفَرَزْدَقُ أَنْ يَكْتُمَ حُبَّهُ لَمَّا جَاءَ الْإِمَامَ (ع) لِلطَّوَافِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

پ الزَّرافَةُ بِكَمَاءٍ لَيْسَتْ لَهَا أَحْبَالٌ صَوْتِيَّةٌ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

55 * تَرْجِمِ الْآيَةَ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف كَانَ الْمَغُولُ يَهْجُمُونَ عَلَى الصِّينِ هُجُوماً شَدِيداً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب كَانَ كِبَارُ أَهْلِ الشَّامِ قَدْ رَغَبُوا فِي الْإِمَامِ السَّجَّادِ (ع).

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

پ سَيِّتَقَاعْدُ وَالِدِي بَعْدَ السَّنَتَيْنِ تَقَاعِداً.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ت الْبَيْتُ يَغْرِفُهُ وَ الْجُلُ وَ الْحَرَمُ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

56 * تَرْجِمِ الْآيَتِينَ وَ الْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

الف يُصَادُّ الْحَوَثُ لِاسْتِخْرَاجِ الرَّبِّتِ عَنْ كِبِدِهِ لِصُنَاعَةِ مَوَادِّ التَّجْمِيلِ. (۷۵/هـ نمره)

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

ب كَانَ الْفَرَزْدَقُ مُحِبّاً لِأَهْلِ الْبَيْتِ (ع) وَ هُوَ يَسْتَرْ حُبَّهُ. (۵/هـ نمره)



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مُدَّ رِجْلَكَ عَلَى قَدَرِ كِسَائِكَ. (۵/هـ نمره)

57 * إِنْتَخِبِ التَّرْجَمَةَ الصَّحِيحَةَ:

الف

يَعِيشُ الْبَخِيلُ فِي الدُّنْيَا عَيْشَ الْفُقَرَاءِ.

(۱) خسیس در دنیا مانند فقیران زندگی می‌کند. (۲) خسیس در دنیا زندگی فقیرانه‌ای دارد.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

58 * تَرْجِمِ الْآيَاتِ وَالْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف

{هؤلاء الطلاب يجتهدون في أداء واجباتها الدراسيةً إجتهداً بالغاً}.

ب

يُسْتَخْرَجُ الرِّيثُ مِنْ كَبِدِ الْحَوَى لِصِنَاعَةِ مَوَادِّ التَّجْمِيلِ.

پ

يُنَشِّدُ الشَّاعِرُ قَصِيدَةً فِي مَدْحِ الْإِمَامِ إِنْشَاداً.

59 * تَرْجِمِ الْآيَةَ وَالْعِبَارَاتِ إِلَى الْفَارْسِيَّةِ:

الف

لَا تَعْمُرُ الْحِكْمَةُ فِي قَلْبِ الْمُتَكَبِّرِ الْجَبَّارِ.

ب

لَا يَوْمُنْ أَحَدُكُمْ حَتَّى يُحِبَّ لِأَخِيهِ مَا يُحِبُّ لِنَفْسِهِ.

پ

كَانَ النَّاسُ قَدْ عَرَفُوا الْإِمَامَ مَعْرِفَةً جَيِّدَةً.

60 * إِنْتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجَمَةِ:

الف

عِنْدَ الشَّدَائِدِ يُغْرِفُ الْإِخْوَانُ.

(۱) به هنگام سختی‌ها برادران (دوستان) را می‌شناسد.

(۲) به هنگام سختی‌ها برادران (دوستان) شناخته می‌شوند.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۳

61 * إِنْتَخِبِ الصَّحِيحَ فِي التَّرْجَمَةِ.

الف

{لَا يَبَاسُ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ}.

۱. قوم کافر، فقط از رحمت خدا ناامید می‌شوند.

۲. فقط قوم کافر، از رحمت خدا ناامید می‌شوند.



اعراب و تحلیل صرفی

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

62 * إِنْحِثْ عَنِ الْأَسْمَاءِ التَّالِيَةِ فِي هَذِهِ الْجُمْلِ.

كُنَّا مَسْرُورِينَ عِنْدَ مُشَاهَدَةِ الْعَمَالِ فِي الْقَصَائِعِ. {إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ}. رَجَاءٌ، جَالِسِ الْأَعَاظِمَ فِي حَيَاتِكَ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف اسم التَّفْضِيلِ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

63 * عَيِّنْ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ:

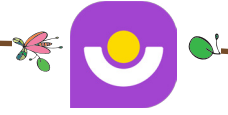
يَنَامُ السَّمَكُ الْمَذْفُونُ تَحْتَ الظِّينِ نَوْمًا عَمِيقًا. مَنْ عَاشَ بِوَجْهِينِ، مَاتَ خَاسِرًا. اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ. كُلُّ عَيْنٍ بَاكِئَةٌ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا ثَلَاثَ أَغْنِي.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

الف المَفْعُولُ الْمُطْلَقُ

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۴

ب نَوْعُ الْمَفْعُولِ الْمُطْلَقِ



مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

64. اِبْحَثْ عَنْ هَذِهِ الْأَسْمَاءِ فِي الْجُمْلِ.

۱- هُوَ مِنْ أَهَمِّ الْكُتَابِ فِي مِصْرَ. ۲- نَحْنُ مُعْجَبُونَ بِالْأَطْعَمَةِ الْإِيرَانِيَّةِ فِي الْمَطَاعِمِ. ۳- يَذْهَبُ الصَّيَّادُونَ لِلصَّيْدِ.

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

الف اسم المُبالغة

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

65. عَيِّنْ فِي الْعِبَارَاتِ التَّالِيَةِ:

«عِنْدَ وَقُوعِ الْقَصَائِبِ تَذْهَبُ الْعِدَاوَةُ وَ هِيَ سَرِيعَةٌ. / يَنْقُضُ كُلُّ شَيْءٍ بِالْإِنْفَاقِ إِلَّا الْعِلْمَ. / إِلَهِي، اسْتَغْفِرْكَ اسْتَغْفَارَ الصَّالِحِينَ.»

الف

الْمُسْتَثْنَى

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

مرجع: امتحان نهایی - ۱۴۰۵

ب المفعول المطلق

پ نوع المفعول المطلق



پاسخنامه تشریحی

۱. یَقْدُرُ = یَسْتَطِيعُ (می تواند) یَصْغُرُ (کوچک می شود) ≠ یَكْبُرُ (بزرگ می شود)

۲. الف) القطار (فروندگاه) ب) الجزارة (تراکتور) ج) المفكر (اندیشمند) د) الشدائد (سختی ها)

۳. کلمه درست را برای جای خالی مشخص کن. (دو کلمه اضافه است.)

الف) أَلَزِدْحَامُ (شلوغی)

ب) غار حراء (غار حرا)

ج) الصنم (بت)

د) غلم (پرچم)

۴. الف) المُطْمَئِنُّ = واثق ب) العیش = حیاة ج) الصراع ≠ السلام

۵. الزجال ترجمه کلمات به ترتیب: اعصاب (رشته های عصبی) - دندان ها - استخوان ها - مردان

۶. الف) الفندق ب) الفقراء

۷. نصر = أعان زحزح = غلا

۸.

الف تارهای صوتی

۹. الأعظم

۱۰. الف) سدئ ب) القانونیة ج) العنب د) الإنفاق

۱۱. الف) واثق = مطمئن

ب) إختفاء ≠ ظهور

۱۲. الف) اللزاع ≠ السلم ب) إستطاع = قَدَرَ ج) وطأة = قدم

۱۳. الف) الفائزة ب) أنبت ج) إشتغل د) الجزارة

۱۴.

الف ناشناخته شمردی (انکار کردی)

۱۵. الف) الغذاء = الطعام

ب) الأموات ≠ الأحياء

ج) ظهور ≠ إختفاء

۱۶. تكلم = حدث الفصائب = الشدائد سلم ≠ صراع

۱۷.

الف دراز کن

۱۸.

الف بهترین

این پسر، بهترین بندگان خداوند است.

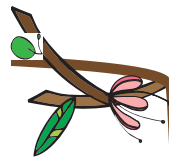
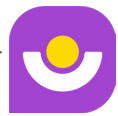
ب (آسیب یا زیان) (رسان یا رساننده)

سخن هشام زبان رسان (زبان رساننده) برای امام نیست.

۱۹.

الف الآثار القديمة تؤكّد إهتمام الإنسان بالدين.

ب إنَّ العقاد من أهمَّ الكتاب في مصر.



پ ما دَرَسَ إِلَّا فِي الْمَرْحَلَةِ الْإِبْتِدَائِيَّةِ لِعَدَمِ وَجُودِ مَدْرَسَةِ ثَانَوِيَّةٍ.

ت اِكْتَشَفَهَا الْإِنْسَانُ.

ث الْكَاتِبِ

۲۰

الف إِنَّهُ قَرَأَ آلَافَ الْكُتُبِ.

ب يَنْظُرُ هَشَامٌ إِلَى الْخَجَاجِ.

پ تَعَلَّمَ الْإِنْجِلِيزِيَّةَ مِنَ السَّيَّاحِ.

ت اسْتَلَمَهُ بِسَهُولَةٍ.

ث «البيوت»

۲۱

الف لَا، لَا يَسْتَطِيعُ ضَعُودَةً إِلَّا الْأَقْوِيَاءُ.

ب «كَانَ النَّبِيُّ (ص) يَتَقَبَّذُ فِي غَارٍ جَرَاءٍ»

پ «يَسْتَرْ نَفْسَهُ فِي غِلَافٍ مِنَ الْقَوَاذِ الْفَخَاطِيَّةِ»

ت «يَنَامُ السَّمَكُ أَكْثَرَ مِنْ سَنَةٍ»

۲۲

الف لَمَّا خَجَّ هَشَامٌ بَنُ عَبْدِ الْمَلِكِ فِي أَيَّامِ أَبِيهِ.

ب كَانَ الْفَرَزْدَقُ فِي شِمَالِ إِفْرِيقِيَا.

پ إِنَّهَا تَعِيشُ فِي شِمَالِ إِفْرِيقِيَا.

ت ثَدَاغُ عَنْ صَغَارِهَا.

۲۳ ۱: اِحْتِيَاجًا، تَأَكِيدِي

۲: الصَادِقَ - أَحَدُ

۳: مُتَسَمًّا

۲۴ ۱: خُودداری کرده بود. ۲: خُودداری نکنید.

۳: خُودداری نمی کنند. ۴: خُودداری کردن.

۲۵ ۱. صَبْرًا ۲. مَفْعُولٌ مُطْلَقٌ نَوْعِي ۳. جَمِيلًا ۴. الْقُرْآنَ

۲۶ ۱: بَارَنَشْتَه شده بود.

۲: بَارَنَشْتَه نمی شوی.

۳: بَارَنَشْتَه می شویم.

۴: بَارَنَشْتَه خواهید شد.

۲۷ ۱: الْمَفْعُولُ الْمُطْلَقُ: تَكْلِيمًا ۲: نَوْعُهُ: تَأَكِيدِي ۳: الْفَاعِلُ: اللَّهُ ۴: الْخَبَرُ: زَمْرُ

۲۸

الف ۱

ب ۲



٣٩

الف

١: الطالبتان / ٢: المفكرمين / ٣: الطباخ / ٤: الملقب / ٥: أكثر

٣٠

الف

أنتم الأعلو

ب

مصادر، الكتاب

پ

تنزيلاً، تأكيدى

ت

إبراهيم

٣١

الف

الف) وَرَقَةُ الرِّيتون (ب) الزَّرَافَة

٣٢

الف

إنشاداً = مفعول مطلق / نوعى

٣٣

الف

الف) الخنيف

(ب) الجاهل

(ج) يَسْهَرُ

(د) يَنْقُضُ

٣٤

الف

الحكمة = مبتدا / قلب = مجرور به حرف جر / الجبار = صفت

٣٥

الف

طواف

ب

مفعول مطلق نوعى

٣٦

الف

(الف) اللئيم (ب) عاصمة

٣٧

الف

١: نزيديك خواهد شد / ٢: نزيديك مى شوند / ٣: نزيديك نخواهيم شد

٣٨

الف

احتياج

ب

نوعى، بيانى

پ

المدفون

٣٩

الف

الوالد

ب

مُفْجَبُون

پ

أَسْفَلَ

ت

المَوْقِف

ث

الصيادون



۴۰

الف

الإمام

ب

أحد

پ

تأکیدی

۴۱

الف

(ب) یاد نخواهد داد (الف) یاد بده

۴۲

الف

جز آنچه به ما آموخته‌ای، هیچ دانشی نداریم (برای ما نیست).

ب

سپس تبر را بر روی شانه‌اش آویخت و معبد (عبادتگاه) را ترک کرد.

پ

زرافه لال است و تارهای صوتی ندارد.

ت

تمدن‌های قدیم توجه انسان به دین را تأکید می‌کند.

ث

این ماهی بیشتر از یک سال به خوابی عمیق فرو می‌رود.

ج

هنگامی که حشرات روی آب می‌افتند، آن‌ها را زنده می‌بلعد.

هشام ترسید که مردم شام، امام (ع) را بشناسند و به او علاقه‌مند شوند.

۴۳

(الف) مراسم (ب) جای پا، گام (ج) روزنامه‌نگار (د) که دیدن کنم (زیارت کنم)

۴۴

الف

به راستی ما قرآن را قطعاً بر تو نازل کردیم.

ب

هشام هنگامی که به سنگ رسید نتوانست آن را مسح کند.

پ

هرگاه خدا نابودی مورچه را بخواهد، برایش دو بال می‌رویان.

۴۵

الف

با دهان‌هایشان چیزی را می‌گویند که در دل‌هایشان نیست و خدا به آنچه پنهان می‌کنند، داناتر است.

ب

مردم امتی واحد بودند، پس خداوند پیامبران را بشارت‌دهنده فرستاد.

پ

قطعاً پروردگارت به کسی که از راهش گم‌شده، داناتر است.

ت

شیما اسلام آورد پس قومش را برگزید و آنها را به اسلام دعوت کرد و اخلاق پیامبر (ص) را برای آنها بیان کرد.

ث

گمان نکردم مهمانی مردمی را بپذیری که تهیدستان رانده و ثروتمندشان دعوت شده است.

ج

پروردگار ما روزهایمان را پر از برکت‌ها قرار می‌دهد و کشورمان را از بدی‌ها نگهداری می‌کند.

نوبل ترسید که مردم بعد از مرگش به بدی از او یاد کنند.

۴۶

الف

نهنگ برای استخراج روغن از کبدش در ساخت مواد آرایشی شکار می‌شود.

ب

مردی گفت: این کیست که مردم برای لمس کردن (مسح کردن) سنگ به او اجازه داده‌اند. (این کیست که مردم به او اجازه داده‌اند سنگ را مسح کنند).

۴۷

الف

هشام به مردم نگاه می‌کرد و (در حالی که) گروهی با او بودند.

ب

زین‌العابدین (ع) خانه کعبه را همچون بزرگان طواف کرد.

پ

فرزدق حاضر بود پس قصیده‌ای در مدح امام (ع) سرود.

۴۸

الف

در روزی از روزها پدرش او را نزد علی (ع) آورد.

ب

عرب و غیر عرب کسی را که تو انکار کردی، می‌شناسد.

پ

فرزدق در منطقه‌ای در کویت کنونی متولد شد و در بصره زندگی کرد.

ت

هنگامی که به حجرالاسود رسید مردم به کناری رفتند و آن را به آسانی مسح کرد.

۴۹

الف

و این گفته تو که «این کیست؟» زیان رساننده بدو نیست.

ب

این فرزندِ بهترینِ همهٔ بندگان خداست. این پرهیزگارِ پاکِ پاکیزه بزرگ قوم است.

۵۰

الف

هر چیزی - زیاد می‌شود.

۵۱

الف

مانند (همچون) - زندگی می‌کند.

۵۲

الف

گزینۀ ۲

۵۳

الف

این حاجی‌ها سنگ را به آسانی لمس نکردند. (نکرده‌اند).

ب

قرآن را به او قطعاً یاد می‌دهد.

پ

عاقل خانه‌اش را بر روی سنگ می‌سازد و نادان آن را بر روی شن می‌سازد.

۵۴

الف

و فرشتگان قطعاً فرود آورده شدند.

ب

فرزدق نتوانست محبتش را پنهان کند هنگامی که امام (ع) برای طواف آمد.

پ

زرافه لال است و تارهای صوتی ندارد.

۵۵

الف

مغولان با شدّت به چین حمله می‌کردند.

ب

بزرگان شام به امام سجاد (ع) علاقه‌مند شده بودند.



پ پدرم بعد از دو سال حتماً بازنشست خواهد شد.

ت خانه خدا و بیرون و داخل حرم (مردم) او را می‌شناسند.

۵۶

الف نهنگ برای (بیرون آوردن یا خارج کردن یا استخراج) روغن از (کبدش یا جگرش) (جهت یا برای) ساختن مواد آرایشی، (شکار می‌شود یا صید می‌شود).

ب فرزندق (دوستدار یا عاشق) اهل بیت (ع) بود در حالی که (محبتش یا عشقش) را پنهان می‌کرد.

پ پایت را به اندازه (گلیمت یا فرشت) دراز کن.

۵۷

الف گزینه ۱

۵۸

الف این دانش‌آموزان در انجام تکالیف درسی شان بسیار تلاش می‌کنند.

ب روغن از کبد (جگر) نهنگ برای ساختن مواد آرایشی خارج می‌شود. (استخراج می‌شود)

پ شاعر قصیده‌ای در ستایش امام قطعاً می‌سراید.

۵۹

الف دانش در قلب خودبزرگ‌بین ستمگر ماندگار نمی‌شود.

ب کسی از شما ایمان نمی‌آورد تا اینکه برای برادرش دوست بدارد آنچه را برای خودش دوست می‌دارد.

پ مردم امام را به خوبی شناخته بودند.

۶۰

الف ۲

۶۱

الف ۲

۶۲

الف الأعظم (أعظم)

۶۳

الف نوماً

ب مفعول مطلق نوعی

۶۴ ترجمه عبارات:

۱- او از مهم‌ترین نویسندگان در مصر است. ۲- ما از غذاهای ایرانی در رستوران‌ها درشگفتیم. ۳- شکارچیان برای شکار می‌روند.

الف الصیادون یا (الصیاد)

۶۵ ترجمه عبارت‌ها:

- هنگام وقوع مشکلات، دشمن در حالی که سریع است می‌رود.

- همه چیز با انفاق کردن کم می‌شود، به جز علم.

- خدای من، از تو مانند درستکاران آمرزش خواستم.

الف ألعلم



ب استغفار

پ مفعول مطلق نوعی